



# ஈழநாடு

## வார மலர் EELANADU VARA MALAR

மலர் 27

ஐப்பசி 11

ஸ்பர் 11

வாழ்ப்பாணம்

ஞாயிற்றுக்கிழமை

(27-10-85)

இதழ் 259

### பி. பி. ஸியில்

# வடக்கு-கிழக்கு இணைப்பு என்ற இணைந்தாலே தீர்வு! பேச்சுக்கே இடமில்லை!

— ஆமிர்

— ஜே. ஆர்.

(லண்டன்)

"இலங்கையில் வடக்கு - கிழக்குப் பிராந்தியங்களை இணைத்தால் மட்டுமே இனப்பிரச்சனைக்குத் தீர்வுகாண முடியும்" என்று தமிழர் விடுதலைக்கூட்டணி செயலாளர் நாயகம் திரு. அ. ஆமிர்தலிங்கம் தெரிவித்துள்ளார். இதேவேளை இலங்கை ஐந்துதனி திரு ஜே. ஆர். ஐயவர்த்தன "வடக்கு-கிழக்கு இணைப்பு என்ற பேச்சுக்கே இடமில்லை" என்று கூறியுள்ளார்.

பிரிட்டிஷ் ஒலிபரப்புக் கூட்டுத்தாபனத்திற்கு (பி பி ஸி) இரு தலைவர்களும் வெவ்வேறான வழக்கிய பேட்டியிலேயே மேற்கண்டவாறு தெரிவித்துள்ளனர்.

## பெற்றோல் தீர்ப்பிடித்ததில் கடை சேதம்!

[வாழ்ப்பாணம்] விடுதலைப் போராட்டத்தின் போது, ஸ்தூரிபாசி வீதியில் சேதமடைந்த கடைகளை மீட்டி கொடுக்க வேண்டும் என்று பெற்றோல் தீர்ப்பிடித்ததைத் தடுத்து எரிந்ததாக, அங்குள்ள...

## வவனியா ரயில் நிலையத்தில் கொள்ளை!

[வவனியா] வவனியா ரயில் நிலையத்தில் கொள்ளை நிகழியது. இரவு நேரத்தில் தம்பகடிகு முகையிக்கு 2515 ரூபா 85 சதம் கொள்ளையடிக்கப்பட்டது. ரயில் நிலைய அதிகாரிகள், இரவு நேரத்தில் கொள்ளை நிகழியது குறித்து விசாரணை நடத்தி வருகிறார்கள்.

## ஆயுதப்படை யினர் மறைந்திருந்து தாக்கியதில் தேவிரவாதிகள் பலி ஆயுதங்களும் சிக்கின!

[வவனியா] வவனியா பகுதியிலுள்ள மூலமடு என்ற இடத்தில் ஆயுதப்படை யினர்கள் சுட்டுக்கொலை செய்தனர். தேர்தல் முடிந்த பின்னர் இச்சம்பவம் இடம்பெற்றது. கொல்லப்பட்ட ஐந்து தமிழ் இளைஞர்களும் தமிழ் விடுதலை (ரெலோ) இயக்கம் இயக்கத்தின் தலைவர்களின் குழுவால் உருவாக்கப்பட்ட வட்டாரகிளை தெரிவித்துள்ளது.

திரு. அ. ஆமிர்தலிங்கம் பிரிட்டனில் தற்போது சுற்றுப் பயணம் மேற்கொண்டுள்ளார். இவர் இங்கு பி பி ஸியில் கிழக்கு-கிழக்கு இணைப்பு வலுவாக இருப்பதைக் குறிப்பிட்டுள்ளார். திரு. ஆமிர்தலிங்கம் வெளிநாடுகளில் இலங்கை இனப் பிரச்சனைக்கு தீர்வு ஏற்படுத்தவேண்டி இலங்கை அரசாங்கமே தாமதத்தை ஏற்படுத்தி வருவதாக குறிப்பிட்டுள்ளார். இலங்கையின் வடக்கு-கிழக்கு இணைப்பு இலங்கை இனப் பிரச்சனைக்கு தீர்வு ஏற்படுத்தவேண்டி இலங்கை அரசாங்கமே தாமதத்தை ஏற்படுத்தி வருவதாக குறிப்பிட்டுள்ளார்.

### சந்திரகிரகணம்

[வாழ்ப்பாணம்] பூரண சந்திரகிரகணம் நடைபெறும் இடம் தென் பகுதியில் வளி மண்டல அரையில் அமைந்துள்ளது. இரவு 8 மணி 08 நிமிடத்திற்கு ஆரம்பிக்கும் இந்த சந்திரகிரகணத்தின் இரவு 10-50 முதல் 11-00 வரை பூரண சந்திரகிரகணத்தை அவதானிக்கலாம். தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. [ச]

## கடத்தியவர்களை விடுதலை செய்தால் மட்டுமே மீண்டும் ரயில் சேவை! ரயில்வே திணைக்களம் அறிவிப்பு

[வாழ்ப்பாணம்] ரயில்வே திணைக்களம், கடத்தியவர்களை விடுதலை செய்தால் மீண்டும் ரயில் சேவை நடத்தப்படும் என்று அறிவித்துள்ளது. கடத்தியவர்களை விடுதலை செய்தால் மீண்டும் ரயில் சேவை நடத்தப்படும் என்று அறிவித்துள்ளது.

## வீரமுனையில் ஏழு தேவிரவாதிகள் கைது!

[வாழ்ப்பாணம்] வீரமுனையில் ஏழு தேவிரவாதிகள் கைது செய்யப்பட்டதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இவர்கள் கைது செய்யப்பட்டதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## புதுக்கடைத் திறப்பு விழா

28-10-85 கங்கா என்றப்பிறைசஸ் (358, காங்கேசன்துறை வீதி, வாழ்ப்பாணம்) மேற்படி ஸ்தாபனத்தை 28-10-85 முற்பகல் 11-40க்கும் 12-10க்கு மிடையில் வரும் சுப முகூர்த்தத்தில், திரு. மு. கனகரத்தினம் அவர்கள் (பிரதம குலாகமபாளர், இலங்கைவங்கி ஆயத்திரிவிதி) மகிளையினர் ஆரம்பித்தவைப்பார் உட்கொண்டு தேவபாளர் அச்சம், அலுவலகம், வட்டார அமைதிக்கே, பெண்கள் பேரவை அப்பாசம், 'சொப்பிசெல் சொப்பிசெல்', ரொபி, பிசெல் ஆகியன மொத்தமாகவும் சில கைநகரங்களும் பெற்றாக கொடுக்கலாம்; இக்கணம் தலைவர் நகரங்களும், நகரங்களையும் நகரக் கட்டிடங்களும்;

### கங்கா என்றப்பிறைசஸ்

358, காங்கேசன்துறை வீதி, வாழ்ப்பாணம். (1450) தொலைபேசி இல: 22408

# அன்புமயம்

### சேவை

மாழ்நகரில் கிராம விநி யி க அமைத்திருக்கின்ற பிரபல மான விவசாய கிராம நகர பணம் ஒன்றுக்கு விநியோகிகள், கிட்டெட் இன்சூரர்கள் [Bill Clerks] டிரைவர்கள், ஆகியோர் உடனடி சேவை தருவது விவகாரம். விவகாரம் அமைப்பது சேவை (சாத்திரம்) பரீட்சையில் சித்தி எய்தி யோரும்; ஆங்கிலத்தில் எழுத வாகியில் தேர்ந்தோரும், அத் துறை முன் வேலைபாற்றித் துணுபவற்றும், வயது எட்ட 20-45க்கு உட்பட்டவ ராயும் இருக்க வேண்டும். சேவையில் பணம் இவர்களின் மூலம் செய்யப்படும். விவகாரம் 31-10-85க்கு முன் விவகாரம் வேண்டும். விவகார இல:1431 C/O சுமநாடு, மாழ்ப்பாணம். 1431

மின் திற்பிசின் சேவை அனுப வம் வாய்ந்த (பேன்). நேர வாரத்தில் தலைவ. குறைந்த இரண்டு வருட அனுப வம் உடனடி சேவை இருந்தால் வேண்டும் 30-31-1 நினைவில் காலம் 9 00 மணி மீது சேர்க்க சமூக அளிக்கும். K. S T Tex, பவலி ட்ரெட், திருநெல் வேலி, 1460

குளிர்கால குளிர்சாதனப் பெட்டி திருத்தும் அனுப வம் வாய்ந்தவர்கள், இது தொழில் புழக அனுபவம் உடனடி சேவை அனுபவம் இல்லாதவர்களுக்கு அடிப்படை நிலைமையில் வழங்கப்படும். விவகார தொழில்நாயகம். 147, செ.செ.விதி, மாநில டி.புரம், 1419

மாழ்நகரில் கிராம விநி யி க அமைத்திருக்கின்ற பிரபல மான விவசாய கிராம நகர பணம் ஒன்றுக்கு விநியோகிகள், கிட்டெட் இன்சூரர்கள் [Bill Clerks] டிரைவர்கள், ஆகியோர் உடனடி சேவை தருவது விவகாரம். விவகாரம் அமைப்பது சேவை (சாத்திரம்) பரீட்சையில் சித்தி எய்தி யோரும்; ஆங்கிலத்தில் எழுத வாகியில் தேர்ந்தோரும், அத் துறை முன் வேலைபாற்றித் துணுபவற்றும், வயது எட்ட 20-45க்கு உட்பட்டவ ராயும் இருக்க வேண்டும். சேவையில் பணம் இவர்களின் மூலம் செய்யப்படும். விவகாரம் 31-10-85க்கு முன் விவகாரம் வேண்டும். விவகார இல:1430, C/O சுமநாடு, மாழ்ப்பாணம். 1430

குடிமேற்புறப் பகுதி களில் நட்டு உடனடி சேவையை தருவது விவகாரம், சிறி குறைந்த அனுபவம், மரவகிவித்தல், வாகைக் குட்டி, வாகை இலவ சகாசத் தாலும்பும் நினை யங்கள், தனிப்பட்டோர் எக் டிராக்டர் 31.10.85 திரு முன் னக்கு அறிபதிக்கும் படி. ஆகியோர் செட்டில்மென்ட் கிளையும், மிகைவதி, மாழ்ப்ப னாணம், 1456

**சேதிட்டம்**  
சவிமாதிக் 41185 இரி வான பணங்களை பகிளி கு ருவிக்கும் ஒரு புத்தகம் ரூபா 5 மட்டுக்கு. முத்திரை அனுப்பி பெற்றுக் கொள் ளும். திரு. சே. த மயி வரானம், ஆவர் பாடி சேரி, தலைநகர, தென் னிப்பலம், 14 8

### விநியோகம்

திருநெல்வேலியில் சேவை வசதியும் உடனடி சேவை முன் ன பரப்புச் சத்திரமணி விநியோகி குண்டு. தெரட்டிடி செவ்வக ளும் விவகாரம்: திரு. செவ்வக ளைட்டு. பரமேசுவர தேவன், திருநெல்வேலி தெற்கு. 1409

சுத்திரமணி (Purebred) பொரு டி நெரிசல் (பொட்டல் நாய்) குட்டியை விநியோகி உண் ணது. திரு. பாமசி, ஓஸ்வதி திரி வீதி, மாண்ப்பாணம். 1436

சேவா சேர் T.V.-K.V. 2020 M.E. நவாசல் சேர் T.V T.C 211 J.V.C. B/W 20" இல்லை. ஆகியோர் டீக் VS 3 E.V. சேர் வேகன் அனுபு T.V. கும் பொருத்தக் கூடி பத நேயக் ரெவி கார்ட்டில் யாவும் விநியோகி உண்டு. விவகாரம்: ரெவி கார்ட்டில் எக் டிராக்டர் No 184A, நாவலர் ட்ரெட், மாழ்ப்பாணம். 1451

தெளிவுப்பழ அரகரி க் அதிபர் சத்திரமணி குண்டு யோகும் குடிமேற்புறத்தில் தெளிவுப்பழ புழகத் திற்பிசின் யத்திரமணி கையிடு தொட்டி சேவா விநியோகி குண்டு. விடு டீக் உடனடி சேவை. சிப ரகரிசுக்கு 110 சிதம்பரநகரம், செட்டித்திரமணி, தெளிவுப்பழம். 1446

மின் தானிகி மீதுடிக் ரூ. 750/-, கிளர் கை மெகிக் ரூ. 2750, ரூ. 2 500, பொட்டி யிக் ரேடிமெட் ரூபா 500, பொட்டி யிக் ரூ இக் வகை சேவையே ரூ 1,000 கிமித் சேவ ருணை தட்டிக் இயத்திரம் பொட்டி யிக் ரூ 1,750, மாண 3-6 மணி வரை சித்திரமணி, சேவாத்திரமணி வீதி, வட்டுக்கோட்டை. 1454

**செவ்வக Pomenarian பெண்** நாய் உடனடி விநியோகி குண்டு. Tel: 24319 Dr. செ. நித்திரமணி நகரம், செவ்வகி குடிமேற்புறம், உருமிபரம். 1448

**வகுப்புகள்**  
ரேடிமெட், ரெவி கார்ட்டில் வகுப்புகளை தயார் முலம் செய்தி யிக்கும். அத்துடன் இவை திருத்தியும் கொடுக்கும். விவகாரம்: சி. நித்திரமணி நகரம், செவ்வகி, செவ்வகி யி ப் பரம். 1461

**N. C E.** ஆங்கிலம் குழிப்பு! மாண 15-ம் நினை பரீட்சைக் காலம். ஆரம்பம்: 29-10-85 வடமராட்சியில் தலைநகரம் இடம் பிறிவகி அக்டைம், Q. C. அக்டைம், மாண 15 மணி தெளிவுப்பு: பிரதான வீதி-பருத்தித்தறை. 1298

# மனம்

மாழ் இந்து வேளாண் பெற் றோர் தங்கள் 30 வயத ம் ஆக்கு வரக் தேடுகின்றனர். மணமகன் கொழும்பில் வேலி நாட்டு வகிப்பில் உத்தியோகி யில் வகிப்பவர். சேவம் ரொக் கம் 1 டீக் சி. சேவா, நகர செவ்வகிப்பும். வெலி நாடு செவ்வகி தயார், குழு சிப ரகரிசுடன் விவகாரம் பிக்கும். இல:1/07. C/O சுமநாடு, மாழ்ப்பாணம். 1407

உயர் குலத்து இந்து 82 வய தும் 5 4 10 ஆகிய உயர மும் உயர் வேலி நாட்டில் வேலை பார்க்கும் வட்டாரி மணமகனுக்கு மணமகன் தேவை. வெளி நாட்டுத் தேரட்டிப்புகள், உயர் படிப்புத்தரமுடையோர் கிளும் பத்திரம். சனிமரண சே வம் எ திரி பரகரிசுப்புகள். விவகாரம்: செவ்வகி இல: 1423, C/O சுமநாடு, மாழ்ப்பாணம். 1428

மணமகன் தேவை யா: மகிள ஏ. வெகி, கொய்யாத்திரமணி மாழ்ப்பாணம். 1419

இந்து வேளாண் குடிமேற்பு ளு சேரித்திரமணி (France) பண்புரியும் 28 வயதடைய மணமகனுக்கு அழகுள்ள, படி த்த, செவ்வகித் தொழிலறி 25 வயதுக்குட்பட்ட மணமகன் தேவை. மணமகன் பிரா க் சி த் குப் பேச வ தற்கு வி ர ப் ப முகிள்ளவரா இருத்தி வேண்டும். தெரட்டி யி விவகார இல: 1453, C/O சுமநாடு, மாழ்ப்பாணம் 1402

### வாடகைக்கு

கிராம, செவ்வகி வசதிக்கு டுக் K. K. S. விநியோகிகள். கடை (C. S. K. மினுக்கு முன்பாக) வாடகைக்குண்டு. தெரட்டிடி தெளிவுப்பழ விவகாரம்: சோலோதி மிகில், 51/10, மாண்ப்பாணம் வீதி, மாண்ப்பாணம்: ச இராசமுத் தையா, 316, செவ்வகி வீதி, நாவலர்மார்ட்டு, மாண்ப்பா ணம். 1458

### சேவை

நவீன விஞ்ஞான, பொரு ளாதாரத்திற்கு அமை ய சேரிப்புகளை நாடித் துவதற்கு புத்தகம் வெளிவரத் திட்டம். Poultry Farming and Common diseases by Dr. P. Satchithanatham கிளக்குமிடங்கள் பூலாவிக்கி கி புத்தகங்கள், மாண்ப்பா ணம். செவ்வகி புத்தகங்கள். கொழும்பு A. I. C. S. செவ்வகி செவ்வகி செவ்வகி. 1374

### விளம்பரம் வெற்றுச்சாக்கு விநியோகம்

எழுது சகித்திரி ககாரி 3000 வெற்றுச்சாக்குக் கேள்விப்பதி முலம் விநியோகம் உண் ணது. இவற்றி ளான விவகாரம் செய்தி யும் சகித்திரி ரூபா 2/- செவ்வகி தெற்று விவகாரம் படிவதி திக்கு திரை யிடப்பட்ட உண்மையில் கையெழு 31.10.85 விவகாரம் பி. ப: 3 00 மணிக்கு முன்னதாக சேர் காரியாலத்தில் சகித்திரிக்கும் படி செட்டுக் கொடுக்கிறது. சகித்திரி உண்மையில் இடம் பிசின் முலம் வெற்றுச்சா க் கிராம செவ்வகி பதித்திரம் எக் குறிப்பிடவும். கேள்விப்பதி முலம் பண்ணை படி ரூபா 500.

பொதுமுகாயாளர், அனவெட்டி - மகிளம் பசு நோக்குக் கூட்டுறவுச் சகிசம். 1434

## முதலாவது பிறந்ததின வாழ்த்து

### செல்வி நிரோஸ் மரியதர்ஷினி

(குயினி)



போயிட்டி. இவ்வகி மரியதாகி - மாரகணி தம் பதிக்கி செவ்வகிப்புகி நிர்ரோஸ் மரியதர்ஷினி தனது முதலாவது பிறந்த தினத்தை இன்று 27-10-85) குதுமலமார்சு செவ்வகி குகுரி: குயினிக் அக்டி ட்டர், மரிய, தெரட்டிப்பா, தெரட்டிமார். கிளிநொச்சி பப்பா, அம்மம், ஆசா மம்மி, ஜேர்மன் அமுதி மாமர், ஜேர்மன் பெரி க்பார், பெரிமம், வளக் அகணு, திருமகி அகார, ரஞ்சிவா அகார, ஆகி செவ்வகி ட்டி, சின்ன மம்மி, கி அகார, கந்தி அகார, கானிடப் பி அகணு, ஆகி, கிளாஸ் கொவயாய், ரகு மச்சர், கிரிதினி மச்சர், போயிட்டி அப்பப்பா, அப்பம்மா, பெரிமம், பெரி யம்மா, செளி அகார, செளி அகார, சகணன் அகணு, ரஜீக் அகணு, ஆசாமாமி, நதினி மச்சர், நிர்ரோஸ் மச்சர், நிர்ரோஸ் மச்சர், குட்டி மச்சர், நாயகி சித்தப்பா, சத்திரக் சித்தப்பா, குட்டி சித்தப்பா, இத்தாவி ஜிவன் சித்தப்பா, ஆசா மாமர், மரிய உறகார், நகரிசர். இறை அருக் பெற்ற களையும் சிற சிதும் சிறப்புடனும் பக் களிக் வாழ்க்கை வாழ்த்துகுரிக். 1860

### வெளிநாட்டுப் பயணம்

சகாரணிகி உடனடி விவகார கிளக்குகி கொழும் பில் பெற்றுக்கொள் தொட்டி, செவ்வகி கிளக்குகி. கொழும்பு / சிங்கப்பூர் / கொழும்பு - 6700/- கொழும்பு / மலேசியா / கொழும்பு - 6700/-

**TRAVEL LINK ASSOCIATES**  
18-1 MUDALIGE MAWATHA  
(1424) COLOMBO 1. T.P. 545657

### UNIVERSAL AGENCIES

சவுதி: பெண்ண வயது 30 - 35 வயதும் ஆண் வயது 21 - 35 வயதும் 'கிளிக்' வேலைக்கு செவ்வகி திரயான பிரயான குழுக்குச் செய்த செவ்வகிப்பும். மேலதிக விவகாரக்கு உடனடி தொட்டி செவ்வகி யுனிவேசல் ஏ.ஜென்சிஸ் 125 (455) ஸ்ரான்லி வீதி, மாண்ப்பாணம். உரிமையாளர்: P. தங்கவேலாயுதம் குறாமையாளர்: A. T. திபன் 1437

### 5-வது நினைவஞ்சலி



**திரு. சதாசிவம் சண்முகம்**  
மறைவு: 12-4-1920  
உதிர்வு: 22-10-1980

அகில திரெவுவாய், பகிபி உறவிடமாய் பாசத்தி பிறப்பிடமாய், குழம்பித்தி ஒலிவகரி இந்து அனைத்துவிட்ட எக்சி அக்டி தெய்வோ! அனைத்துவிட்ட உக்சி நினைவுக்கரி எக்சி இறக்கி விட எற்று கிணையாத திபாய் பிரசாசிக்கிப்பெண் டிக்கிறத எக் கிணைட்டுப்பிரித்த: சண் ஐத்தானு அகிய இன்று உக்சி அகமா சகித்திரிபுடைய இறை னைப் பிரசாசிக்கித்திரித்திரிக்கும், மனை, மக்கள், மருமக்கள், சகோதரங்கள், 87/3, கிளக்குநாதர் வேல், மாண்ப்பாணம். 1455

### வீடியோ புளொசம்ஸ்

இந்திரவீதியில் இக்கிசையிதும் சிறந்த வீடியோ, செர் புளொசம்ஸ் மாண்ப்பாணம் உக்சி திருமண மற்றும் கையபகிசை அறிந்திர மறுமையில் பட்டி பிடித்த மகிழ தொட்டி செவ்வகி வேவ்வகி விவகாரம்:

**வீடியோ புளொசம்ஸ்**  
No. 30, சிவப்பிரகாசம் வீதி, வண்ணார்பண்ணை.  
குறத்திரமணி V D O பட்டிசை வரட்டுக்குப் பெற்றுக் கொள்ளுதம். (1428)

# சாரமலர்

சாரமலர்  
EELANADU KARAMALAR

## 'இறப்பதையிட்டு நான் சஞ்சலப்பட்டதில்லை'

- இந்திரா



I know what felt like  
when dying and that  
when I was in the  
in what people are  
write that - it  
wishes of a will  
of I die a will  
death as soon as  
to - for as plenty  
I know the volume  
while he is the thought  
to the nature of it  
was not, but - my  
dying - for as soon as

but I know what felt like  
when dying and that  
when I was in the  
in what people are  
write that - it  
wishes of a will  
of I die a will  
death as soon as  
to - for as plenty  
I know the volume  
while he is the thought  
to the nature of it  
was not, but - my  
dying - for as soon as

but I know what felt like  
when dying and that  
when I was in the  
in what people are  
write that - it  
wishes of a will  
of I die a will  
death as soon as  
to - for as plenty  
I know the volume  
while he is the thought  
to the nature of it  
was not, but - my  
dying - for as soon as

துஞ்சாத விழிகளுடன்  
துவழ்கின்றோம்!  
எஞ்சாத நெஞ்சத்தின்  
ஆரணகரையின்  
அவனியிலே புழைந்த  
இந்திராவோ  
பஞ்சாபி கோடியவரின்  
குணத்தினால்  
பாரதத்தை விட்டேக்கொண்ட  
மறைந்தபோதும்  
நெஞ்சாலே நாம் மறக்க  
முடியவில்லை  
நினைந்தருகி ஓராண்டு  
காலமாக  
துஞ்சாத விழிகளுடன்  
தம்மணம் மீது  
துவழிகளே வாழ்கின்றோம்  
தமிழர் அம்மா!  
- ஆவூர்க்குமரன்

இந்தியப் பரதமர் திருமதி இந்திரா காந்தி மறைந்து முதலாவது ஆண்டு எதிர் வரும் 31 ந்திகதி முடிவடைகின்றது. திருமதி. காந்தி தாம் இறப்பதற்கு முன்னர் தமது மன நிலையை வெளிப்படுத்தி உயில் வடிவில் குறிப்பொன்றினை எழுதியிருந்தார். அவர் இறந்து சில தினங்களுக்குப் பின்னர் அவரது அலுவலக மேசைமீதுருந்த தஸ்தாவேஜுகள் சிலவற்றின் மத்தியில் அந்த உயில் வடிவிலான குறிப்பும் இருக்கக் காணப்பட்டது. திகதியோ, கையொப்பமோ இடாது அவர் இதனை எழுதியுள்ளார். இதனால் அவர் மேலும் சிலவற்றை இக் குறிப்பில் சேர்க்கவே எண்ணியிருந்திருக்கலாமென இதனை ஆராய்ந்தவர்கள் தெரிவிக்கின்றார்கள். ஆங்கிலத்தில் திருமதி காந்தி தமது கையெழுத்திய அக்குறிப்பும் அதன் தமிழாக்கமும் இங்கே தரப்பட்டுள்ளன.

இறப்பதையிட்டு நான் ஒருபோதும் சஞ்சலப்பட்டதில்லை. இதனால் என் மனதில் நிலவும் சாந்தமும் அமைதியும் 'உயில்' ஒன்றின் வடிவில் எனது மனதில் எழுந்த சில கருத்துக்களை எழுதத்தூண்டின. சிலர் அஞ்சுவதுபோலவும், வேறுசிலர் திட்டமிடுவது போலவும் எனக்கு கொரு வன்முறைமரணம் ஏற்படுமானால்; கொலையாளியின் எண்ணத்திலும் செய்கையிலும் வன்முறையிருக்குமே தவிர எனது மரணத்தில் அல்ல. எனது நாட்டின்மீதும் மக்களின்மீதும் நான் கொண்டிருக்கின்ற பாசத்தை எந்த ஓர் இருளினாலும் மறைத்துவிடமுடியாது. இந்தநாட்டை முன்னெடுத்துச்செல்லும் எனது முயற்சிகளிலிருந்து எந்த ஒரு சக்தியாலும் என்னைப் பிரித்துவிடமுடியாது. ஒரு கவிஞன் தனது காதலை வெளியிட்டுக்கொடுக்கையில் "பெருஞ்செல்வமாக நீ என் அருகில் இருக்கும்போது நான் ஏன் தனிமைப்பட வேண்டும்" என்றார் இந்தியா மீதும் இதனையே நான் கூறுகின்றேன். இந்தியை இருந்துகொண்டும் இந்தியாவைப் பற்றிப் பெருமைப்படாதவர்களாகுறித்து எனக்கு எதுவும் புரியவில்லை. செறுமதிமிக்க - முடிவற்ற - எமது பாரம்பரியங்களும் ஊக்காரின் ஆத்மீக சக்தியும், அழிவுகளிலும் - சமைகளிலும் உறுதியாகவும் நம்பிக்கையாகவும், கஷ்டங்களிலும் - வறுமையிலும் ஆயற்கையான மனச்சந்தோஷங்களடனும் எம்மக்கள் இருப்பது பெருமைக்குரியதே....  
தொகுப்பு - அனந்த

## "இன்பவனம்"

'வினாத்திட்டம் எளிதது ஒருவன் மனத்திட்டம் மறைப என்மாம் பிற' - குறி  
மணிலா நாரிவிருந்த ஒரு சந் செய்தி வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது.  
பின்பவனம் ஜனாதிபதியாக விருந்த புழுவூத்த ராமோன் மகேசேஸ 1959ல் ஒரு விமான விபத்தில் மரணமடைந்தார்.  
அப்பெரிவாரின் நினைவுகளை வருடாவருடம் இருபதிலுயிர்ப் டொலர் கொண்டு பரிசு பொதுச் சேவை அரசாங்க சேவை போன்ற ஐந்து துறைகளில் தம்மை அர்ப்பணித்த, ஆசிரிய அகிலை வேறு நாடுகளின் பெரியவர்கள் ஒவ்வொருவருக்கும் வழங்கப்படுகிறது.  
இவ்வருடம்பொதுச்சேவைக்கு இப்பரிசைப்பெறுபவர் இந்தியாவின் மகாராஷ்டிர மாநிலத்தில் சந்திராப்பூர் எனும் மாவட்டத்தில் வாழும் 71 வயதடைய வழக்கறிஞர் பாபா சுப்பே எனும் பெரிவார்.  
சேவையில் சேவாக்குடைய குடும்பத்தில் பிறந்த போதும், இளம் பிராபத்தியே தமது சமுதாயத்தின் பாடுபாடுகளை வெறுத்த, எதிர்ந்த ஒதுக்கப்பட்ட மக்களுக்கு சமத்துவ அடிப்படையில் நிதி கிடைக்க பெருஞ்சேவை புரிந்த வந்தார் இவர்.  
குட்டைநோயால் பாதிக்கப்பட்ட மக்களுக்கு மறு வாழ்வு; இன்னும் பல நோயாளிகள், வசதிபற்ற ஹரி ஜனகிஷி அடரிடம் தஞ்சம் புகுந்தனர்.  
எடும்புலி போன்ற பயகரமிருக்கின்ற வாலும் காட்டில் ஒரு பகுதியில் கொட்டிகள் அமைத்து, இவற்றை ஆய்ரக்கணக்கில் வசதிபற்ற ஏழைகளை உழைப்பாட உயர வழி காட்டி வருகிறார்.  
தம்முடைய குடும்பத்தினருடன் காட்டில் காழும் இப்பெருந்தகை அந்த 'இன்பவனம்' என்ற பெயர் குட்டியிருக்கிறார்.  
இவற்றை சரிவதேசப் புழுவெற்ற சேவையாக இவருடைய சேவை அணிக்கப்பட்டுள்ளது.

## நைஜீரியாவின் சமஷ்டி ஆட்சி

"நைஜீரியாவில் சமஷ்டி ஆட்சிமுறையின் கீழ் முன்று வெவ்வேறு இனங்கள் ஒற்றுமையுடனும் சமாதானத்துடனும் வாழ்ந்துவருகின்றன பெரும் பாண்மை இனத்தவர் வடக்கிலும், சிறுபான்மை இனத்தவர் தெற்கிலும் வாழ்கின்றார்கள். நாடுமுழு வதற்கும் ஆங்கிலம் தான் உத்தியோக மொழி. பாடசாலைகளிலும் ஆங்கிலம்தான் போதகுமொழி.  
வடக்கில் ஹௌசா (HAUSA) இனத்தவர் 10 மாநிலங்களில் வாழ்கின்றனர். நைஜீரியாவில் இவர்கள் 60 விதத்தனர். தெற்கில் 20 விதத்தை கொண்ட பெறுபர் (YORUBA) இனத்தவர் 5 மாநிலங்களில் வாழ்கின்றனர்.  
பக்கள் பற்றி நான்கு கோட்ட போது அவர் தெரிவித்தாவது 19 மாநிலங்கள் நைஜீரியாவில் உடன் 19 மாநிலங்களிலும் அமெரிக்காவிலுள்ள எதுபோன்ற ஆட்சி முறைதான் நடக்கிறது. அமெ

## 19 மாநிலங்களில் பல இனமக்கள்

அவர் 10 விதத்தைக்கொண்ட I. BO) இனத்தவர்களும், மிகவும் சிறுபான்மையினரான புலானி (FULANI) இனத்தவர்களும் மற்றும் 4 மாநிலங்களில் வாழ்கின்றார்கள். சம இனத்தவர்களும் அமைதியுடனும் சமாதானமசேவும் வாழ்கின்றார்கள்.  
நைஜீரியாவில், ஐந்தாவது குடும்பத்தினராகக் கல்லூரி ஆசிரியராகக் கட்டமைப்பதற்கும் வாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த ஒரு பிரபல கல்லூரியின் முன்னாள் உப-ஆப்பர் லீவில் இங்கு வந்திருந்தபோது மேற்கண்ட தலைநகரத்தெரிவித்தார்.  
பாழ் நாரிலுள்ள அவரது இடத்தில் அவரைச் சந்தித்த போது மிகவும் நைஜீரியாவிற்குச் செல்வனாகப் பதான அவர் சொன்னார்.  
நைஜீரியாவில் அரசியல் அமைப்புமுறை மற்றும் விடுதலையில் நிர்வாகத்தின்போது சேருசகாரி ஜனாதிபதியாக இருந்தார். இராணுவப் புரட்சிமுறை ஜனவரி 1ம் தேதி மேஜர் ஜெனரல் முசமது புசாரி (Major General Muha- [10-ம் பக்கம் பார்க்க])

தனாராகியினின்று சனிக்  
வரன் வாங்கிய வஞ்சகம்  
கணிப்பின் பிராரம்  
8-11-1985ல் திருச்சிராப்பள்ளி  
மாநிலாதி இரண்டரை ஆண்டுகளுக்குப் பின்னர் ராஜி  
காரர்களுக்கும் அனிக்  
போகிற பொய்க்கை  
இரத்தினச் சூக்சமர இங்கு  
தரப்படுகின்றன.

**மேடம்**

அஸ்வினி, பரணி, கார்தி  
நிகை 1ம் பாதம்.

அட்டமத்தச்சனி தொட்ட  
தெல்லம் நாசமரும் நிலை  
பேர்படுகிற வெண்பயப்பட  
வேட்டாம், "வேட்டவகை  
செட்டிடிக்கிட்டு இராச  
யோசம்" என்ற சோதிடப்  
பழமொழியில் சனிஸ்வரனிக்  
9ம் இடக்கோசர நிலை எந்  
பாராத நகைமனைச் செய்து  
கட்டுத் தொப்புத்திசெரிசெட்  
டுக்காணப்படித் துக்பகையும்  
தரேசனும் பெருகிக்காணப்  
படும். தெய்வாதீனமாக ஒரு  
1986ல் 11ம் இடத்திடு உலாவி  
வருவது அட்டமத்தச் சனியி  
னிக் ஏற்படும் ஷ்டங்கைக்  
குறைய்கும். பிறர் அழை  
தாக்கி மட்டுமே வெளிநாடு  
செல்லவும். நீர், தீ, விபத்து  
இவை மிகக்கவனம். சகிவர்  
எதிரியினிக் கருவிகை மூலம்  
காயம் அல்லது உயிர்பதி  
தடுக்க. தனித் தொழிலி  
கிடப்பகை விவாபாரம் மேற்  
கொள்ளலாம். பிறர் பொருளை  
கடைக்காமாக வைத்திருக்க  
வேட்டாம்.

**இடம்**

கார்திநிகை 2, 3, 4ம் பாத  
கை, ரேசினி, மிருசேரிடம்  
1, 2ம் பாதகை.

ஏற்றம் பெற்றிருந்த  
வாழ்க்கை எந்நரமும் அடி  
மட்டத்திற்கு இறக்கி விட  
லாம். முற்றப்பெறும் நிலைக்கு  
வந்த திருமணப் பேச்சு அப்ப  
டியே ஸ்தம்பித்தனும். வசதி  
யும் உதவியும் உள்வரிகை  
வெளிநாடு செல்ல அருமை  
யான காலம். வாணகையும்  
சதாசெவகை ஏற்படுத்தும்.  
குறையும் 1ம் இடமாற்றம்,  
செய்தொழிலிக்கு பகைபிரி  
சின்கை தோகறும். அதிச  
னாகும் நிலையுமுண்டு. கிவச  
ரத்த அல்லது தறிவானிப்ப  
பிரிவினைகைச் சிவ தம்பதியர்  
நிச்சயம் எதிர்பாரிக்கலாம்.

**மிதுனம்**

மிருசேரிடம், 8, 4ம் பாத  
கை. திருவாதிரை. புனர்பூசம்  
1, 2, 3ம் பாதகை.

சதாபணப்பழக்கமும், அக  
டிபிறப்போர் உதவியும், வெளி  
நாடு சென்ற ஆகை மனையி  
பெருத்தொகைப்பணம் வந்த

# சனிமாற்றம் உங்களுக்கு எப்படி?

— சோதிடர் ஆ: சிவராசா

சேரும் நிலைமையும் உண்டா  
கும். 1986ல் ஒருபவரானும்  
9ல் இருப்பதும் 1987ல் விழா  
முக்கு 10ல் பெயர்வதும் நிச்ச  
யம் உகைகை வெளிநாடு  
செல்ல அழைப்பு வந்ததும்.  
நோய்க்கை குணமடையும். சதி  
திரசிக்கக்கவைய நம்பி மேற்  
கொள்ளவும். புதுவிட்டைக்  
கட்ட ஆரம்பிக்கச் சிறந்த  
காலம். உட்கவசதி கடைக்  
கும்; குடுமபத்தி சமுசத்தி  
மதிப்பும் செவ்வமும் ஏற்  
படும். எதிரினிக் தொக்க  
கையும்.

**கடகம்**

புனர்பூசம் 4ம் பாதம், பூசம்  
ஆயினும்

பிதாசாதா பிக்கைக் உற  
கிக் கிரிசை ஏற்பட்டு இழப்பு  
அல்லது பிரிக்கிற தோகறும்.  
பெற்றோர்கை 12 வயதுக்குப்  
பட்ட பிளிக்கைப் பறி மி  
யிக்க கவனம் எடுக்கவும். நீரி  
னிக், நோயினிக் வாணகத்தி  
னிக் நெருப்பினிக் கடைமேற்  
படலாம். மரகைமாரினிக்  
கடைத்துஉத உதவிகை  
நிகுறவிடலாம். ககிப்ப பெற  
பேறகை அதி சிக்கைத்தரும்;  
பவணத்திடு திடெரண ஏற்  
படும் உட்டவானிக் தொடச  
பிக் கவனம் வைக்கவும், நம்பி  
மேசம் போகும்நிலை உருவா  
கும். நோய் காரணமாக செய்  
தொழிலி இழக்கும் நிலை  
உண்டு.

**சிங்கம்**

மகம், பூரம், உத்தரம்  
1ம் பாதம்.

சனிஸ்வரகை நானாமிடத்  
தக்கு வருகிகுசு. வாழ்க்  
கைக்கு சதாரமண உணவு  
உடை, இருப்பிடம், செல்வம்  
வாணகம் மனை பிளிக்கை  
சோதாரகை பெற்றோர்  
இப்படி எவ்வமே சதா பிரிச்  
சின்கை செடுக்கும். தெய்வா  
தீனமாக ஒருபவரகை 1986ல்  
7ல் வருவது தன்ப தயர  
நிச்சுக்கினிக் மத்தியிலும்

ஒர்வித இப்பகுண்டு, வாச  
கைகை இவகிறவரை வாகி  
தகை கிரும்பவேட்டாம்;  
மேலதிகாரிகைப் பகைத்தகை  
ஷ்டப் பிரதேசகைக்கு  
செல்லவகையிடுவற்படும். சமு  
சத்திக்கு மதிப்பும் செவ்வமும்  
இழக்கும் நிலைக்குத்தன்ன்படு  
கிகை தொப்புத்தி நகைம  
பெனிக் நகைமயுண்டு;

**கன்னி**

உத்தரம் 2, 3, 4ம் பாத  
கை, அத்தம், கித்திரை 1, 2ம்  
பாதகை.

உட்த ஏழரை ஆகை  
பட்ட துகையும் 3-11-1985ல்  
முடிவடைகின்றது. சமுசத்தி  
மதிப்பும் செவ்வமும் இனி  
உயரும். செய்தொழிலி நக  
பித்தொடகையும். சோதார  
உதவியினிக் தொழிலி காய்ப்  
பும் வெளிநாட்டுப்பயணமும்  
ஏற்படும், உட்க பலமுறதணி  
வும் அதிரிக்கம்- 1986ல் ஒரு  
6ல் இருப்பதினிக் அடிக்கடி  
எதிரினாலும் நோயினாலும்  
பிரிக்கை இருப்பினும் ஏழரைச்  
சனி முடித்தமை உட்கையி  
லேயே உகைக்குப் பெரும்  
வரப்பிரசாமாகும். சோதாரர்  
கைக்கு நம்பி உதவியெய்த  
பிக் பெரும் நகைம அடைய  
லாம். வாணகை யோசகைக்கு  
மண்புசு சத்திரப்பகுண்டு.

**துலாம்**

கித்திரை 3, 4ம் பாதகை  
கவாதி, கிசாம 1, 2, 3, 4ம்  
பாதகை

படிப்படியாக நகைமனை  
அனுபகிக்கப் போகின்றீர்கை.  
இழுபட்ட திருமணம் இனிது  
நிறவேறும். மாமகைமாரி  
னிக் வெகுமதி கிட்டும். உட்க  
வாட்டிய நோயிக் ஆதிக்கை  
குறையடையும் கை சம்பந்த  
மான நோய்பற்றிக்க கடிய கவ  
னம் எடுக்கவும். பிரயணம்,  
புதி தொழிலிமுயற்சின்கை  
ஆரம்பிக்கலாம். தடைபட்ட  
ககை தொடரும். தனி  
வைத்த உறவினர் மிகும்  
ஒகிறசேர்வர்.

**விருச்சிகம்**

கிசாம 4-ம் பாதம், அனு  
கம், கேட்டை

ஜெகமத்தினிக் சனிஸ்வரகை  
இருத்தகைக்கு உட்க  
வடிவத்தையே மாற்றி  
தொடர்ந்தும் 7ல் சனி வடி  
வத்திடு கிரப்பாக ஜெகம  
சனியாகி சீர் சிறப்பெகலாம்  
குறச்செய்வார். 1986ல் ஒரு  
4-ல் இருப்பதும் நகறகை.  
1987 பிறக்கை தா  
கை ஒரு நகைமயும் கிடிவு  
காலமுற் பிறக்கும். தொடர்  
தம் நோய் நிகுக்கும். உட்க  
தொக்கை அதிரிக்கம். அகடி  
பாராட்டியோர் படிப்படியாக  
ஆகைகட்டு நிகும் நிகுக்கு  
தன்ன்படுகிகை. வசதியும்  
உதவிகையும் இருப்பினும்  
அவற்றை அனுபகிக்கமுடி  
யாத நிலை ஏற்படும். குடும்  
பத்தை இழந்த கையும் நிலை  
யுண்டு. தொப்புத்தி நகைம  
பெனிக் கிமேசனம் உண்டு.

**தனு**

முகம், பூரம், உத்தரம்  
1-ம் பாதம்

7ல் சனி ஆரம்பிக்கிற  
தனுராகிக்கு தெய்வாதீன  
மாக ஒரு கடைகிடகை இரு  
ப்பதினிக் ஏழரைச்சனியினிக்  
வரும் என எதிர்பாரிக்கப்படு  
கின்ற ஷ்டங்கையும் துக்பக  
ையும் குறையும். இறைவழி  
பாடு, சனிவழிபாடு, சனி விர

தத்தைக் கையிடவேட்டாம்.  
வருகின்ற சிறிப நோயையும்  
உட்க குணப்படுத்தவும். எவ  
ராவது அழைத்தாகை மட்டுமே  
வெளிநாடு செல்லவும். ஷ்ட  
டகைக் ஏற்பட்டவகைமும்  
இருக்கும். 1986-ல் ஒரு முக  
றும், 1987-ல் ஒரு 4-இல் இருப்  
பதம் பிரிக்கை இருபடும்  
நிலைமையே தெக்படுகின்றது;  
ககைக்கடிய அக்கை  
காட்டவும்.

**கரம்**

உத்தரம் 2, 3, 4ம்  
பாதகை, திருவோணம்,  
அவிட்டம் 1, 2ம் பாதகை

பத்தாம் இடத்திச்சனிநிகி  
11-ம் இடத்திக்கு வருவதால்  
நகைமனை பகைகை இரு  
த்ப்பாக அனுபகிக்கப்போகிகை  
நீர்கை 1986-ல் ஒரு இரண்டாம்  
இடத்திக்குப் பெயர்வ  
தும் மேலும் அதிரிஷ்டத்தைக்  
கொண்டுவுரும். வெண்பூர்ப்  
பவணத்தைய நம்பி மேற்  
கொள்ளவும். உயர்ககைப்பெற  
வாய்ப்பும் வசதியும் ஏற்  
படும். முடப்பட்ட கிவாசர  
நிலையகைத் திறக்கவும்;  
பகைப்பிரித்தித் தனித்  
தொழிலி தொடகைலாம். திரு  
மணம் கைகடி குழந்தைப்  
பாக்கிமும் உட்காகும்.  
முத்த சோதாரர்களிகை  
உதவியும் ஆதரவும் உட்க  
கும். நோய்நிகி உட்க  
வண்பு அதிரிக்கம்.

**கும்பம்**

அவிட்டம் 3, 4ம் பாத  
கை சதயம், பூரட்டாதி 1, 2,  
3-ம் பாதகை

ஒகைபதாம் இடத்திச்சனி  
நிகி பத்தாம்நிலைக்கு வரும்;  
சனிஸ்வரனிக் செய்தொழிலி  
இழந்துபோக அல்லது தடகை  
வேறபடக் குழந்தை உருவா  
கும் 1986-ல் ஒரு ஜெகமத்தி  
திடுவருவது நிலைமையெ  
மடையும். 1987 பிறக்கை  
தாக்கை நொத்த உகைத்திற்கு  
ஆறதக் உட்காகும். நோய்  
காரணமாக வாழ்க்கையிடு  
கிறப்புக்கை அனுபகிக்க முடி  
யாத நிலைமையே ஏற்படலாம்.  
அரசு தனிவாரி தொழிலி  
உள்வரிகை மேலதிகாரிகை  
டகை முட்டிகைபிரித்தித் பிரிக்க  
முறிப்பிரிதாபநிலை அடைவர்.  
அந்நிலை பிரயணம் ஏற்படும்.  
குடும்பத்தைச் சிவர் பிரி  
வேகையேற்படும். தேகநிலை  
யிக் கடிய கவனக்கு செலுத்த  
வும்.

**மீனம்**

பூரட்டாதி 4ம் பாதம்,  
உத்தரட்டாதி, ரேவதி

அட்டமத்திச்சனி நிகிவிட்ட  
டகை. ஒகைபதாம் இடத்திக்குச்  
சனிஸ்வரகை வந்தமை நொத்த  
உகைத்துக்கு ஆறத  
கை கொடுத்தாலும் 1986-ல்  
ஒருபவரகை 12-ம் இடத்தி  
லும் 1987-ல் ஜெகமத்தி  
(10 ம் பகைம் காரிக்கை)

# லீடா

## முழு ஆடை நிறைந்த பால்

- \* உடனே கறந்த பசுப்பாலின் ருசி!
- \* பால் வெண்ணெய் கூடுதலாக உள்ளது!
- \* இணையற்ற சக்திமிக்க பால்!

உலகில் மிகச் சிறந்த பால் பண்ணைகளைக் கொண்ட - ஒல்லாந்திலிருந்து "லீடா" கிடைக்கின்றது.

பசுவிலிடமிருந்து வாடிக்கையாளரை சேரும் வகையில், கையடாத்து, அசலானது என உத்தரவாத மளிக்கப்படுகின்றது.

டின்களில் முத்திரையிடப்பட்டு புதிதாகவே கிடைக்கின்றன



விற்பனையாளர்  
**மில்லர்ஸ் லிமிடெட்**

**North Ceylon  
Technical Association**  
 [Real Estate Division]  
 14 A St Peters Lane (opp: O L R Church)  
 Hospital Road, Jaffna;  
 Tel: No. 24355

**கலர் ப்ரின்ட்  
சுருள்கலை**  
**PROCESSING & PRINTING**  
**செய்வதற்கு  
கொழும்பு ஸ்டூடியோ**

அத்தியாயம் - 7

இருதாரண்களுக்கே நிகழ்த்து  
ருந்த எந்தவேக கோயில்  
சிறைத்தகைத்தன

அதிகாரம் மெல்லெழிந்தது.  
கிழக்கில் குரிவச்சிதிரிசை  
பரவப்பரவத்தான், விஜயபாகு  
தன் வீரர்களை புரிந்தவிட்ட  
அட்டழையகொளி தெரிந்து  
கொண்டேக போல விழிப்  
படைத்தான். அமைதிக்கு  
சைத்தது கிடக்கும்போயினைப்  
பார்த்தான்.

நிச்சயமாக சப்புக்கொருமயா  
இதன் கிராமமாட்டாக: அழிபாட்டி  
கொண்டேக அழிப் படை  
அவன் நிச்சயமாகத்  
தாங்கிக் கொண்டு காட்டாக.  
தண்டநாயக்கன் வருவதற்கு  
முன்னர் படைவீரர்களுடன்  
மல்லுக்கவிட்டு நகர்த்தின  
அகை முடிவு செய்தான்.

உடனடியாக அவன் உட்கிரை  
விட்டுப் புறப்படுமாறு வீரர்  
களுக்கு கட்டளைபிறப்பித்து  
விட்டுத் தன் குதிரையின் தாவி  
ஏறிப்போது. அருகில் புரவி  
கன் கிரைத்த வரும் சப்தம்  
எழுந்தது. நில்லாத கிரைத்த  
வரும் புரவியின் சத்தத்தி  
லிருந்து தண்டநாயக்கனின்  
கருகிக்குரை சாற்றினும்சொல்  
வருக செய்தியைப் புரிந்து  
கொண்டான்.

அவன் மூலம் கெளரிவது.

சாலையில் புழுதிக்காரினைக்  
கிளப்பினவாறு புரவிக்கை  
கிரைத்த அதன் முன்னனி  
யில் சப்புமல்குமரவாலின்  
கருகிக்குரை. வாயில் துரை  
கிற்ற கிரைத்த வந்தது.

ஆகைய விதியில் சென்றுகி  
பெருமகன் பாய்த்து இருக்கி  
னான் அவன் மூலம் நில்லக்கி  
சரிந்து கிடக்கும் போய்வின்  
இடிபாடுகள் பயங்கரமாகத்  
தொறித்தன. அவன் உடல்  
மெதுவாக நடுக்கியது தளர்  
ந்து போய்ச் சிலசைகளை  
அப்படியே நினைப்பொருது  
நின்றுருந்தான்.

எதுவும்பேசவில்லை. இடிபாடு  
கண்டேயே மெதுவாக நடந்து  
சென்றான். செங்கட்டையினுள்  
கட்டப்பட்டிருந்த ஆயைம்  
சிறைத்தகை கிடத்தது.

ஒரிடத்தில் அவன் கிழிகள்  
நினைத்து நினைந்து. அவ்விடத்  
திருகுப் பாய்த்து ஒடிச்சென்  
றான். அவன் உட்கிரை  
"ஸ்சத்த..." என்று பரிந்து  
கூவுக்கொள்கிரைம் மகன்  
கிளக்கித்தகைத்த. எந்த  
வேளக் கிரைத்ததை அவன்  
மிகை பயத்தின் தன்சை  
கணில் தூக்கிக்கொண்டான்.

எந்தவேளின் வேக ஏதெய  
சைம் ஊரப்பட்டிருந்தது.  
"ஸ்சத்த... எந்தவேள..."  
என்ற செவிப்பெருமகன்  
விட்டான்.

தண்டநாயக்கனின் குரல்  
விளிம்புகளைக் கேட்ட படை  
வீரர்களை திடுக்குற்ற நினைபார்  
விஜயபாகுவின் உடல் மெது  
வாகப் பயத்தினால் நடுக்கத்  
தொடக்கியது.

"பாவியேன ஏன் இப்படிச்  
செய்தீர்கள்? என்று செவிப்ப  
பெருமகன் சத்தினால்.

எந்தவேளக் கோயில் மயில்  
தூரத்தில் அவனாக அவை  
யது.

(ஊரும்)

கிடக்கினை. அதன் காரண  
யில் சக்லையேட்டுத் தேடி  
கூர்ச்சு வரும் அப்பெ  
யிலினை.

ஆத்திரம் எடுக்க உத்தரவு;  
மத்திரிமாளிகைகொண்ட  
பிட்டதடை எரியுட்டிடி  
கார்.

விஜயபாகு இவற்றினைக்  
கண்டான். என்னும் படை  
வீரர்களை நடுக்க அவன்  
கூவுக்கினை சிவகைநகரில்  
கொண்டேயிட அனுமதிக்காத  
இருக்கு அமைத்த வந்திருக்  
கிருக்கு; தடுத்தான் வெவரகை  
முனராம் என என்னமிட்ட

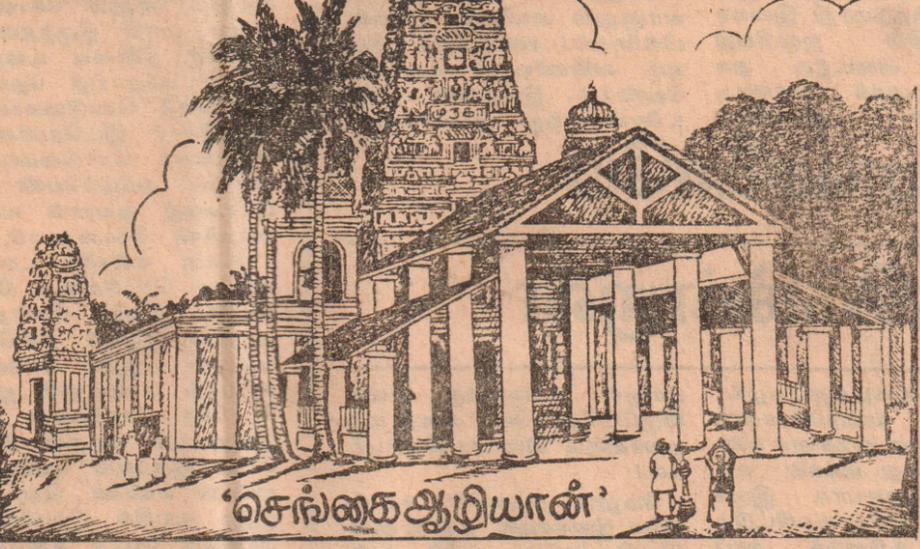
மட்டியாரமும், வெளி  
மகடபமும் கொண்டு அழகிய  
கோயில், தூவலிக்கைகை  
தூபியும், சூக்கும்விங்கைகை  
சத்தனின் கிரைத்திரைமும்,  
பந்திரவிக்கைகைப் பளிபிட  
மும் அக்கோயிலில் இருந்தன.  
சரிப்பக்கிருத்தினும் முனரார்  
திவாகை எத்தவேளின் கிரை  
விக்கிரைம் இருந்தது.

அதன்கு தான் கைகை  
மாலை என்ற புராண நூலில்,  
இது குறித்து ஒரு தனிச்செய்  
யுக அமைத்தது.  
"இவ்விய சாத்த மென்  
ஊர் மெழுபதா மாலை  
தெரிக்க

நல்லூர் நோக்கிப் புரவியின்  
அமர்த்த வீரர்களை நா னூ ற  
பேர் வேசமரக கிரைத்தார்  
கை.

நமது சை நிழலும் சாலத்  
திக் பாழ்ப்பாணக் குடாநாட்டில்  
அழகும் அமைதையும் சக்  
கோலோக்கம் கிராமக்கள் பர  
வரைப் பரந்து கிடத்தன.  
காழ்ப்பாணக் குடாநாட்டில்  
கிழக்கு கோடியில் இராச்சி  
யதினில் நகரனார் அமைத்தி  
ருத்தது. எந்தவேளையே, நகர  
ிட்டபுரம், புத்தார், தொல்பு  
ரப், போயிலாக்கைகை, நகர்  
தெடுத்தது, ஊர்காவற்றிழை,  
தெல்லிப்பழை, திருநெல்வேளி

கந்தவேள் கோட்டம்



செங்கை ஆழியான்

மு த லி ய ன குறிப்பிடத்தக்க  
கிராம்களாக விளக்கின.  
அவற்றில் நல்லூர், மத்திரியில்  
வதிவிடக் கிராமமாக விளக்கி  
யதாக, காழ்ப்பாண இராச்சி  
யதினில் இராண்டாம் தண்ட  
ராமையும் குறுத்தப்பட்டது.

நல்லூர் எழில் மிக்க பெரிய  
தொகு கிராமமாக விளக்கி  
யது. கோலையகும், வயல்களும்  
ஆலயங்களும் நிறைந்த அமை  
தியான ஊர். இந்த ஊரின்  
உருவாக்கிய பெருமை காழ்ப்பு  
பாண அரசின் முதலாவது  
ஆரியச் சக்கரவர்த்தியான  
காலிக்கிரைக்கை ஆரியனின்  
மத்திரியாக இருந்த புலனா  
காவு எப்பொருதியே சாரும்;

காழ்ப்பாண அரசின் முத  
லாவது ஆரியச் சக்கரவர்த்தி  
யான கிணையாரியன் யார்  
என்பதில் வரலாற்றறிஞர்க்கு  
என்னும் தீர்மானம் கிடைத்தி  
வில்லை.

அவர் பெரவி மாலை மாறிய  
கும் புலனாசொலு

குறுகிய எந்தவேள்க்கு கோயி  
லும் புரிந்த தானே."

இச்செய்யுளினால் என  
னூற்றெழுபது என்பது 870  
ஆண்டு; என்கு அடிகளும்-  
1000 அடிகளாகத் திகழ்க்கும்.  
அத்தினை நூற்றியெழுபது  
கட்டவேண்டும் ஆகவே அச்  
செய்யுள் குறிக்கும் கரும்பு  
1170ஆகும். அதைச் சிறிது  
வருஷத்தில் கூறில் 1248ஆகும்.  
இவ்வாறு நல்லூர் சுவாமி  
நானப்பிரகாசர் தனது காழ்ப்பு  
பாணவையவியரிசனம் என்ற  
நூலில் பின்னர் கூற்றிருக்  
கினார் இத்தச் செய்யுள் பி  
ன்னர் விஸ்வநாத சாஸ்திரியார்  
என்பவராகத் திரிபுயமடப்  
போவது யாருக்குத் தக்க  
தெரியும்?

1242ஆம் ஆண்டு கலிங்கத்து  
காக்க கிணையாரியன்காழ்ப்

படைத் தலைவன் தடுக்  
காதுவிட்டதும் படைவீரர்க்கு  
உத்சாகம் கொண்டனர்;  
கரந்தரைத்த மகன்கை கை  
குரிய கிணைய ஆரியனையும்  
அவனது குடும்பத்தினாரையும்  
தேடிப்பிடிப்பதை மறந்து  
விடுகின்ற புத்திர கொண்டு  
யிருவதிலும் பின்னர் அவர்  
நிற்கு எரியுட்டிவிட்டும் சடு  
படத் தொடக்கினார்.

நல்லூர் முதன்முறையாகச்  
கைக்கியது. மக்கள் நாலா  
திக்குகளிலும் பயந்து ஒடினார்  
கை. என்கும் மரண பி  
அவலக்குருக்கள்  
பலத்து ஒடுமையோது வீரர்  
களுக்கு எதிர்ப்பட்டோர்  
பலியாகினார்.  
நல்ல திவுக்காலம் இரவு  
உறக்கமின்றி அந்த அழகிய  
ஊரைப் படைவீரர்க்கு காழ்ப்  
படுத்துனர். அதிவான அமுத  
படி பிறந்த கொடியருந்த  
வேளையில் போர்வீரர்க்கு  
குறுக்கேவெளில் எத்தவேளின்  
ஆய குறிவில் கூடினர்.

இனிக் கொண்டையிடுவதற்கு  
எதுவும்கினை.

"ஏன் இக்கை?" என்கு  
ஒரு வீரர் "இந்தக்கோயிலில்  
ஆரணிகை இருக்கும்."

அவர்க்கு கிரித்தும் தரிக்காத  
ஆயத்த உடைத்ததி  
நிறந்தனர். எதிர்ப்பட்டவற்  
றின் அத்தித்தினைத்த  
தன்னினர். சரிப்பக்கிருத்தி  
கவுக்கைப் பிந்து உட்  
சென்று, கிரைக்கிரைத்தைப்  
பெயர்த்தெறித்தனர். அவர்  
கள் எதிர்பார்த்த தக்கிரை  
க்கை அங்கு கிடைக்கவில்லை  
ஏமாற்றும் ஆத்திரமாக காறிய  
யது பனிதமாண அத்தச்  
சைவ ஆலயத்தை இருத்தித்  
தாரமட்டமாக்கினார்.

கல்கியின் முதல் பந்தி

"கல்கியின் எழுத்தினை என்னகொரு  
தனிமயக்கேமே  
கண்டே. என்கையிழில் புரியும்படியாக  
எழுத்தினார் தக்க  
சைவையே எழுத்தினார். அவரது  
எழுத்தக்கை விடா  
மகி படிப்பவன் நான்.

ஆகவே. கல்கியின் கட்டுரைகளை  
என்கிடம் தித்த  
எழுட்ட செய்ததர்க்கொண்குக்  
அவர் எழுதும் முதல்  
சாரை  
எடுத்தவியேனே. அப்போதுதான்  
கட்டுரை எடுத்தவுடன்  
விஜயத்தொடு ஆரம்பமாகும்.

— ஆதித்தரார்.  
தருபவர்: கணேசு;

முதல் ஆலயம்

இவக்கை முழுமையும் ஒரு  
குடைக்கீழ், பெருநரையின்  
லிருந்து இருபத்தொரு ஆண்டு  
களில் அரனோச்சிய வலிக்கை  
சத்தவருண் கலிக்கத்துமக்கை  
என்பாக. 1242 இல் கிணைய  
மகன்கை ஒருகாலில் பெற்றி  
கொள்ளப்பட்டு, தரத்தப்பட்ட  
டாக் அவ்வகை வலிக்கை  
மாகக் கட்ட இவக்கைக்  
குக் கரந்திதாக, காழ்ப்பாண  
அரசுத்த தன் ஆட்சியிக்கீழ்  
இழக்காத வைத்திருந்தான்.  
பின்னர் வரலாற்றறிஞர்க்கு  
எனக் காலிக்கச் சக்கரவர்த்தி  
என்றும், விஜயகாக்கை  
ஆரியச்சக்கரவர்த்தி என்றும்,  
கிணைய ஆரியன் என்றும்  
வழக்கப்பட்டபாடுகிற்ற இவக்  
மத்திரியாக புலனாசொலு  
என்பவர் இருந்தார். அவர்  
நல்லூரில் தன் வகையைப்  
அமைத்திக் கொண்டதாக,  
அதை சுற்றுக்கலில் படை  
பெற்றக்கை நிரல் அழகிய  
காழ்ப்பாண நகரின் ஒரு  
வாக்குவத்தில் கடுமாரகொண  
கருந்தார்.

மத்திரி மாளிகைக்கு அருகில்  
தெரு கிழக்கே அமைத்திருந்த  
குருக்கள் வனவு என்ற இடத்தி  
லில் (இன்றைய நல்லூரின்  
தக் ஆலயம் அமைத்தின  
இடம்) எத்தவேள்க்குச் சிறிய  
தொகு ஆலயம் அமைப்பித்  
திருந்தார். குமாரசுத்திர  
விழிப்படி அத்த ஆலயம்  
அமைத்திருந்தது. சரிப்பக்கிரு

பாண அரசின் மகன்கை  
அவனது முதன் மத்திரியாக  
லிருந்த புலனாசொலு 1248  
இல், ஆறு ஆண்டுகளில் பின்  
னர், எத்தவேளின் சத்த  
வேள்க்குக் கோயில்க்கீழ்த்  
ஏற்றதாகும்;

இதவே நல்லூரில் எத்த  
வேள்க்குக் கட்டிய முதல்  
ஆலயமாகும்.

இது நிகழ்த்த 202 ஆண்டுகள்  
பின்னர் 1450 இல்,  
கிணைய நகரிலிருந்து நல்லூரை  
நோக்கி, சப்புமல்குமரவா  
கின் படைத்தலைவன் விஜயபாகு,  
ஆலசத்திடை புரவியீரர்க்கு  
தொடர்ந்து வர, வேகமாக  
முன்னேறிகு. வழியில்  
அவன் படைகை எதிர்த்த  
நிற்பார் வரும்கினை. தென்  
விக்கைப்படை கிரைத்து  
வரும்செய்தியேட்டு ஒடி  
ஒளித்தவர்க்கு பலர்.

அவர் மாலை கழியும் வேலை  
யில் விஜயபாகு தன் படை  
யுடன் நல்லூரில் பிரவேசித்  
தான். கிணைய நகர் பற்றியெய்  
கின்ற செய்தி ஏறக்கவே நல்  
லூரில் பரவிருந்ததற்காக,  
மக்கை தம் இல்லகினைகட்டு  
அவ்விருந்தனர் நல்லூரின்  
புத்தப் படைவீரர்க்கு முதலில்  
மத்திரியின் மாளிகையினுள்  
சுருந்தனர். அம்மாளிகையிலி  
வரும் இக்கை, அம்மாளிகையி  
லில் திரைக்கிடத்த செக்கை  
கை அவர்க்கைக் காக்கப்பெயர்

பகுதி ஒன்று: ஆக்கல்

சிறைநகர் அரசின்கைக்  
குக் வேகு அட்டினைக்கை  
செவிப்பெருமாளின் படை  
புத்தித்தது. நகர் முழுமையும்  
கொண்டேயிடப்பட்டுத் திரை  
குக்கின் கோரப் பிடியில் ஒரு  
கி் கொண்டிருந்த வேளையி  
போர் வெறிவேரோடு மாளிகை  
களிலும் கைகொடுப்பிக்கைக்  
ஆரியனையும் அவனது குடும்பத்தி  
னாரையும் சிங்ளைப் போர்  
வீரர்க்கு தேடிக்கொடுக்க.

படைத்த தளபதி விஜயபாகு,  
வீரர்க்குக்குக் கட்டளை  
யட்டான்.

சக்லையேட்டுத் தேடி  
யும் அரச குடும்பத்தினாரை  
மாளிகையிலி கொண்க்கை.  
அவர்க்கை வலமுனிவாரியன்  
ரால் ஏற்றவே மரக்கைகை  
ஏறி, திருக்கொலிவூர் நோக்  
கிப் படைப்பட்டிருக்கும்  
செய்தி அவர்க்குக்குத் தெரித்  
திருக்கவில்லை.

சப்புமல் குமரவாலின் முகம்  
சுறுத்தது, மழை வானமாக.  
"தற்கத்தைய, காழ்ப்பாணக்கு  
வனின் மகன்கையும் அவன்  
குடும்பத்தினாரையும் முக்கிய  
பிரகாசன்கையும் அல்லிக்க  
மரட்டி ஜயவார்த்தினாரைக்  
கொண்டேயிட இருந்த ஒரு  
பவன்" எனத் தன்னவனார்ப  
புத் தந்தை யாரக்கிரையாகு  
கிற்று அவன் அந்தத் தந்தை  
வாக்குத்தி என்னவாவது?

அவன் ஆத்திரத்தொடு  
விஜயபாகுவை பார்த்துக்  
கண்களில் தீப்பொறி பறக்கக்  
கார்க்கித்தான்.

"ஒரு பகுதிப் படைபுடன்  
ந் உட்கை நல்லூர்க்குக் புறப்  
பட்டு, பத்திரி நகரில் சிங்கை  
ஆரியன் கிரைத்ததைத்திருக்  
கை கருடும். எப்படியும் கை  
சைப்பற்றப்பட வேண்டாம்,  
விஜயபாகு..."

"நல்லது மகன்கு..." எனப்  
படைத்த தளபதி புறப்பட்டுப்  
படான. அவன் சந்தித்த தூசம்  
முக் செக்கைத்திருக் சப்புமல்  
குமரவாலின் குரல் தடுத்தி  
நிறுத்தியது.

"இத்த இராச்சியம் இப்  
போது எச்சென்கையது. நின்  
கிணையக்ட்டும். நக் லூர்க்குக்  
செக்கிலும் வழியில் எதிர்ப்படும்  
கிணையக் காணிக்கைப்பட்டு  
கட்டாத." விஜயபாகு தயங்கி  
நிக்கருக். பின்னர் கெத்துக்கக்  
கேட்டாக: "செக்கிலும் வழி  
களில் எதிர்ப்புக் கிணையி  
குக்க..."

"ஆயுதம் ஏற்றிவாரிக்கைத்  
தூக்கிண்டு" என சப்புமல்  
குமரவா கொடுத்தொடு சத்தி  
கூர். அவன் மேலும் செக்கை  
கூர். காலத்ததைத் தாமதப்  
படுத்தாதே. உட்கை வேசமா  
கப் புறப்படு கிணையக்கை  
கண்கொரியன்து தேடிப் பார்  
தித்த விட்டு மித்துப் படைபு  
டக் நான் நானும் நல்லூர்  
க்கு வகுக்கிறேன்."

விஜயபாகு ஒருபகுதிப்படை  
யுடன் கிணையக்கைலிருந்து நல்  
லூர் நோக்கிப் புறப்பட்டாக்  
கொண்டபடியும் கிணைய  
வீரர்களில் ஒரு பகுதி வினாரையும்  
கிணையக்கைலில் இருத்தி விட்டு,

அறுவது நான்குக்கு எழுவது கந்தை

இப்பழகொழியின்  
பொருக் இப்படியுக அமை  
யசைம் அகிலவா.

அறுவது நான்கு அழி  
த்துபோனது - ஆறப்பது -  
நான்கு. ஆகவே இஈறு  
எழுபது அத்தனை - நான்கு  
என்றும் அக்கைகாரம். நான்கு  
நடப்பதையறிவாமல் இஈறு  
கொக்கிக்கொள்கமா?

இதை அறுவதுநாட்டை  
க்கு எழுபது சத்தைத்தணி  
பெகிலும் பெகிக் கொள்வார்.  
— முருகவே.

# வரலாற்றில் ஓர் ஏடு

## மன

அமைதியின் நிழல் தளிர்ந்த இஸ்மாயீலப் பேரரசின் ஜனநாயக அமைதி ஹாருன் ரஷீத் இப்பொழுது ஒரு முடிவுக்கு வந்தவராக, தனியாக, ஒலிப்பிரதி எழுதி பெரியாரின் விட்டைச் சென்றடைந்தார். ஆச்சரியத்தின், அந்த நேரத்தில் ஜனநாயக ஹாருன் ரஷீத் அவர்களின் உடைய அப்பரியவர் லேபா [ஜனநாயக] அவரின் நண்பரான? நீங்கள் வந்த நேரத்தில்? சொல்லி அனுப்பியிருந்தால் நான் வந்திருப்பேன்" என்று.

அறிவுரை வேண்டும்  
"பஜ்ஜி! எனக்கு உன் அமைதி இல்லை? நல்ல அறிவுரை எனக்குத் தேவை!

# உழைக்கும் கரங்களையே

# இறைவன் நேசிக்கின்றான்

அதற்குத் தகுந்த மருந்தை வழங்கும் பெரியார் எவரிடாவது அழைத்துச் செல்லும்— ஜனநாயக ஹாருன் ரஷீத் இப்படி கூறினார்.

அக்கால இறைவனும் நேரிட அறிஞராக விளங்கினார்— புனை இப்பனு இயாழ் அவர்கள். அவர்கள் அநேக இடங்களும் நடந்தனர். வாயிற் சேவா சாத்திரப் பட்டிமுத்த சேவையத் தட்டியதில் அவர்கள் முனைந்த போது இறைவனின் திருவசனமொன்றைப் பெரியார் பதில் அவர்கள் மெகிவின குரலில் இனிமையாக ஒலிக்கொண்டிருப்பது கேட்டது.

"இறைவன்கைத்திடு இரப்பதனை குழப்பக்கூடாது; சற்று பொறுத்திருப்போம்" என்று இஸ்மாயீலப் பேரரசின் ஜனநாயக அவர்களின் கறிவாயாக வாயிற்படியில் காத்திருந்தார். இறைவன்கைம் முடிவடைந்த பஜ்ஜி சேவைய மெதுவாகத்திட்டினார். "யார் அது?" புனை அவர்களை கேட்டார். லேபா ஹாருன் ரஷீத் அவர்கள் அவர்களைச் சந்திக்கவந்திருப்பதாகக் கூறப்பட்டது. "இந்த நேரத்தில் ஜனநாயக இடங்கு என்கு பவகி?" — பெரியார் கடுமையாகக் கேட்டார். வந்த இறவரும் அச்சமடைந்தனர்.

விடுதலைவந்த ஜனநாயகியை பெரியார் சந்திக்க விரும்பவில்லையோ? இறவரும் தகைஞர்களுள் எண்ணினார். "ஜனநாயகியைக் கேட்டுப்படுவதுதான் உண்மையல்லவா?" பஜ்ஜி கூறினார். சேவா நிறுத்தப்பட்டது. இறைவன் காப்பாற்றட்டும்

இறவரும் உடனே நுழைந்தனர் பெரியார் அவரின் எரிந்தகொண்டிருந்த சிறிய கிளக்கை அணைத்துவிட்டு இடையில் ஒரு மூலையில் போய் உட்கார்ந்துவிட்டார். இறவன்கை தட்டுத்தடுமாறி இறவையிப்பேரரசின் ஜனநாயகியைப் பெரியார் அடைந்த நல்லாசிக் கிடையைக் கண்டது கொடுத்தார். ஜனநாயக

வேண்டும்! உலகத்தின் உட்கவரை நோக்கியளிப்போக இருந்திருக்கிறீர்! மரணத்திலுள்ள தாது அந்த நோக்கத்தை திறந்திடவேண்டும்! உட்கவரை உலகின் பலவகை இடப்பங்கு முறையில் அந்த இடப்பங்கு உண்மையில் உட்கவரைக் கட்டிப்பிணைக்கும் செட்டியான வகைகளை! அதில் நீர் கிண்கி கொள்ளுதீர்! மறமையின் இடப்பத்திரகார இடப்பதை இடப்பதை நீங்கள் தியாகம் செய்யவேண்டும்! அதனால்

நான் மறமையின் பேரிடப்பமாகும்! வயதில் முதிர்ந்தவர் களை உட்கவரை தந்தையோகிருந்தவனும்! மறக்கவேண்டாம். வயதில் குறைந்தவர் களை உட்கவரை உட்கவரைச் சனோதாரர்! எச் சிறுவர்களை அழைக்க அவர்களை உட்கவரை பிண்களை! சகலருக்கும் மதிப்பும் கண்ணிப்பமும் கொடுக்க வேண்டும். இறவன்கை தகை உண்மையில் தப்பவேண்டும்

அவர்களின் உழைப்புப் பழக்கமிடையே பட்டுப்போகின்ற உண்மையான கைகளைக் கண்டதும் "உமது கைகளை எந்த தகை மெகமையாக இருக்கின்றன! எரிநரககிடட்டும் இறைவன் உட்கவரை காப்பாற்றட்டும்! என்ற பெரியார் சொன்னதைக் கேட்ட ஜனநாயக அவர்கள் அதிர்ச்சிப்படத்தாரினர். அதிர்ச்சி கவலையின் அவர்களைக் குணிக்கப்பட்டது.

"ஹாருன்! அறிவுரை கேட்டு வந்தீர்! உமக்கு முகம் வாழ்ந்த தர்மசீலர். அவர் ஆட்கிவிடப்போது ஆட்கி ஓராயும் ஒன்றாக குளத்தின் நீர் குடித்த மாண்புமிகு நகர சாட்சியின் காவலர் ஜனநாயகியை உமர் இப்பனு அப்தல் கஸீன் அவர்கள் ஜனநாயகியை அடைந்ததும் அக்காலப் பேரறிஞர்களின் கொடுக்கப்பட்ட அறிவுரைகளை நான் கூறிக் கேள்விக் கேளும்! கேட்பதற்கு முகி ஹாருன் உமர் இப்பனு அப்தல் கஸீன் அவர்கள் ஜனநாயகியைப் பதிவியைச் சோதனைக்காவலம் என்ற கருதினார். என்! பதவிப்பித்தப் பிடித்த நீக்கினோ அதனை வாழ்க்கைக் குரிய சாதனமாக்கிவிட்டீர் கை.

பதவிப் பொறுப்பின் அபாயகிண்கிவிருந்து உட்கவரை நீங்கள் காதுகாத்திக்கொண்டீர்

மாண்பு உட்கவரைக்கு எதை விரும்புகிறீர்? எனோ அதை மறவர்களுக்கும் அடைய விரும்புகிறீர்!

மேலும் மக்களின் காலத்திடு இவ்வளவாக நடுகிடுமி இறந்ததீர்ப்பு நாளின் உட்கவரை என்வாருமோ என நான்கு பெரிதுப் பப்படுகிக் கேள். இறைவன் உட்கவரை நகரகைப்பிரிவட்டும்! ஹாருன் ரஷீத் அவர்கள் அமைதி யாகக் கேட்டுக் கொண்டிருக்கையில் பெரியார் புனை அவர்கள் "ஹாருன்! இது போன்ற அறிவுரைகளை கூற வேண்டுமென்ற இடங்கைட்டார். அவர் தகைகளின் சுயநனை மட்டுமே கருதிநிர் கொண்டு உட்கவரை துதிப்பாடுவார் தகை உட்கவரைச் சற்று இருப்பாரினர். அவர்களின் முகஸ்திப்பிச்சுக் கக்கை நம்பி மோசம் போகாதீர்" என்று கூற ஜனநாயக அவர்கள் குணகிக்கு குணகி அழுதாரினர். அழுதகொண்டே இன்னும் இன்னும் நகலறிவுரை கூறகிண்கி என்ற கேட்டுக் கொண்டாரினர்.

இரு நிகழ்ச்சிகள்  
சிறிது நேரம் மெனனம்! ஹாருன்! நான்கு கறப்போகும் அதார பூர்வமான இரு நிகழ்ச்சிகளைக் கூறகிண்கி நேரக் கவனத்திற்கு எடுத்தீர் (8-ம் பக்கம் பார்க்க)



# இன்னும் ஒரு திங்கள்

(குறுங் காவியம்)

புலவர் ம. பார்வதிநாதசியம்

[ 9 ]

மருத்துவ சாஸ்திரம் நூல்களை வாச ராஜன் இருந்தான் உறவினர் யாவரும் காணும் மானியம் வந்தே யார்த்தினர் அத்தம் பன்னும் சோதையோ அவ்கிடம் அவரை னாகி இருந்தன அவ்கிவிழி உறவினா நினைவை உரைத்தது; மேனியோ வாசிய கரைப்பித் தோற்றம் செய்தது. எத்தனைக் கொடுமைகளைக் கொண்டேன் இப்பினும் அவற்றோர் இடறனின் அந்தக் கணமே அத்தனைக் கொடுமையும் மறந்தே பணிசெயும் பண்பில் தமிழ்ப்பெண் தெய்வமே அவருே? பகிவகைத் தயராது வாடியே இருந்த அவ்கிண்கி சோதையால் ஒருவன் வந்தே "அம்மா உட்கவரை டாக்டர் அழைத்தார்" என்றே சொல்லும் சோதைய அவ்கிடம் கிட்டே நீக்கிச் சென்றன வாய்க்கித் தாதிர் இருவர் திகறே தத்தம் பணிகளை பற்றிப் பெண்கள் சோதையாக அப்பாற செல்லும் ஒருத்திற் ரெகுதிவை நோக்கிச் சொல்லாது "அதோ செக்கிற் ற இளமையும் அழகும் நிறைந்தள பாவை எய்த இருக்கும் பெரிடர் தன்னை எண்ண எண்ண தெஞ்சு புண்குதே இந்த வயதில் இவளின் வாழ்வு இப்படிப் போக உனதே" என்று அதற்கு வந்தவன் "அப்படி என்ன அதனை விளக்கச் சொகிர்" என்று முகலிற் சொன்னவன் தொடர்ந்து கூறினான் இவகொழு நிறை "பிளக்கைசார்" என எகை டாக்டர் ஐயமே கொண்டனர் கொழும்பில் இருந்தும் ராஜன் பற்றிய பரிசோ தனையிற் முடிவுகளை வந்திடு டாக்டரின ஐயம் நிச்சயம் ஆய்விடு உண்மையில் இவரினாய் பிளக்கைசார் என்கி இன்னுமோர் திகைத் தாகி இவர் வாழ்வென டாக்டர் உரைத்தார் இறப்போற் காக என்னுளம் சற்றும் ஏகிட விடகி இளமையும் அழகும் நிறைந்த அம்மகை மகிசு செகிவம் எய்திடும் முகினே பூவும் இழந்த பொட்டும் இழந்த தூய வேகனை ஆடையே உடுத்த "கிதவை" என்று கொடுபெயர் தககி மகிள நிகவினிற் பந்தறல் இகறி ஒதுகிடும் நினைவர உனதே எகிறே எண்ண தெஞ்சம் தடித்திடும் எகருக் மற்றத் தாதி அதற்குச் சொக்வான் "என்னுயிர்த் தன்னை செல்வமாய் வளர்த்தோம் எகிவாச் செகிவமும் எய்தினே இருந்தாகி எனினுர் நிறத்தம் மாணினுர் நிறத்தம் செகிவை உடுப்பாகி சட்டையிற் நிறமோ சற்றிப் பொருந்தா கிட்டாதி கூட எட்டுக் கடைகை ஏறியே இறகிச் செகித் தேற சட்டையாகி கிடுவாகி அப்படி வாழ்ந்த அவளோ இகிற விதவை ஆகை எல்வாம் இழந்தான் ஒரேநிறச் செகி ஒரேநிறச் சட்டையே அதாகி வெகினை அததாது வெகினை விதவை என்னும் நினைவில் தமிழ்ப்பெண் கொழுநனை இழக்கும் அதே நேரத்தில் அகைத்தையும் இழகிருகை சத்தோ பாவம்" என்றே கூறினகி மேலும் அவர்களை ஏதோ ஏதோ எகிராம் யெகினர் உறக்க நினையிற் ராஜன் ஆரூப்ப தாய் எனினி இவர்களை யெகினர் அவனே எண்ண முடிக்கிடத்த போதிலும் விழிப்பு நினையிற் இருந்தனகி வாழ்வு இன்னுமோர் திகைக் கண்கைக் கேட்டதும் அதிர்ந்தே போனான் அந்த அதிர்ச்சியில் இருதயம் மிகை வேமாய் அடித்தது அச்சம் ஒகற முகையுட் புகுத்தே அகைத்தது அகைத்தே நிகறது டாக்டரிபாற் செகற சோதைய மகிடனள் படுக்கையிற் கிடத்த துணைகளைக் கண்கைக் கணினிர் பெருகும் காட்சிகைக் கண்டனகி நிரமணம் முடித்த தாகிமுதல் இதுவரை எணவகி கணினிர் செகரித்திடத் தககித் கண்டே அதிபாக் சோதைய கண்கிண்கி என்கி நடத்தது ஏககை னீர் என திருக்கிட் டாக்போற் கேட்டனள் சோதைய கண்கை விழித்தனகி ராஜன் கண்கைக் குகினர் இருந்த கடுமைகளை இகினை அச்சம் அகிபு இரகிடுமே இருந்தன திரமணத் தகற யார்த்ததே போக ஆவல் தத்தம் சோதையைப் யார்த்தனகி பிகினுக் கண்கை கணினிர் செகரித்தன "எகை வேண்டும் சொகிவிர் எகிறே" சோதைய கேட்டே தகமகிச் சரத்தாகி பெருகும் கணினிர் தககித் தககித்தனகி என்கி நினைவை என் டுடர் தககினை எகிவிதம் நினைகை இயம்புவகி சோதாய் எகிறே வினவினகி பின்னர் அமைதி இருவர் கண்கையும் கணினிர் செகரித்தன. (தொடரும்)

ARE YOU AN ACCOUNTANT?  
IF NOT DON'T YOU THINK  
IT'S SHAME!

Our assistance for you to be an Accountant

- INSTITUTE OF COST AND MANAGEMENT ACCOUNTANTS - LONDON
- INSTITUTE OF CHARTERD INTER/PRELIM. ACCOUNTANTS (SRI LANKA)
- ASSOCIATION OF ACCOUNTING TECHNICIANS- LONDON
- INSTITUTE OF CHARTERED SECRETARIES AND ADMINISTRATORS- LONDON
- INSTITUTE OF ADMINISTRATIVE ACCOUNTANTS- LONDON
- INSTITUTE OF ASSOCIATE BOOK KEEPERS- LONDON
- INSTITUTE OF BANKING- LONDON (SPECIALY FOR BANKERS)

Enrol early.

Our Service always belong to you.

CONTACT:  
**NORTH CEYLON TECHNICAL INSTITUTE**  
14, St. PETERS LANE, HOSPITAL ROAD, JAFFNA  
TELEPHONE: 24355

# இராமலிங்கசுவாமிகள் வழியில்

## பல்வண்ணானாரின் வாழ்வு!

புத்தகப்பதிவு நூற்றாண்டுகள் பாரதத்தில் சமஸ்ப்பர்த்தி செய்த பெரியாரைத் தலைநெறியாகக் கொண்டவர்களின் வளர்ச்சிக்கு இராமலிங்கசுவாமியாரும், சுவாமியின் ஆக்கம் நெறியில் புதுவழியைப் போதித்தார். அகற்றி அனாதபாளையம் வட ஆற்காடு பெருவெளியில் சமரச சந்திரமார்த்த சத்திய சங்கம், சத்தியஞானசபை, சத்திய நாமசபை, சத்தியவளர்த்த திருமாளிகை ஆகிய புனித தெய்வீக அமைப்புகளை உருவாக்கினார் அவை எவ்வளவு இயக்கப்பட்ட வேண்டும் என்றும் நடைமுறைநிபந்தனையும் வகுத்து வைத்தார்.



வள்ளல் பெருமானார் சமஸ்ப்பர்த்தி நெறியைப் பரப்ப பாடல்களை நன்கு 15 வது வயதிலேயே முறித்தார். வள்ளலாரின் திருவரு: பாலில் உள் 6000ம் பாடல்களை நாளொன்றுக்குப் பத்திய பாடல்களை மனமும் செய்து கந்தோட்ட முருகனிடம் ஒப்புவிப்பார்.

பாவலர் பாலவண்ணாரர் கடந்த நாற்பது ஆண்டுகளாக அதில உலக சமரச சந்திர சமஸ்ப்பர்த்த சத்திய சங்கத்தின் செயலாளராவும், தலைவராவும் இருந்து பணிபுர்ப்பவரார்.

பாவலர் நரலகமை மிக்கவர், அதனில் பல அருட்சொற்பொழிவுகளை நிழைத்தார். அனைவரும் திருவருடபாக்களை அறியவேண்டுமென ஆசை கொண்டு பதினொரு மொழிகளில் மொழிபெயர்ந்து வெளி

விழாப் பத்திரிகை அனுப்பி வைக்கப்பட்டன. விழாவுக்குத் திரு. வி. ச. தலைமை ஏற்றார். பல பெரியவர்கள் உரை நிகழ்த்தினர். திரு. இளவழகாரர் அவர்கள் "பாலவண்ணாரர்" எனும் பெயரை அவ்வருக்கும் அறிவித்து அப்பெயரை குட்டினார் என்று முதல் பாபு "பாலவண்ணாரர்" காண்போக்கில் பாலவண்ணாரருடைய பாவலர் நிறுவருடைய சகலவர், அருள் நெறிச்செய்வார் சமஸ்ப்பர்த்தி செய்து வந்தார் என்றும் விழா நடைபெற்றது.

பாவலர் பாலவண்ணாரர் பலமுறை மலையாள, கிழக்குப் பூர், இந்தியா, மொழி சமஸ்ப்பர்த்தி நடைபெற்று சென்று ஆங்கிலம், அருகாசனம், சமரச சந்திர சமஸ்ப்பர்த்த சத்திய சங்கம் க்களையும் நிறுவினார். சென்னை மலையாள "அகில உலக சமரச சந்திர சங்கம், ஆகமநெடு ஒருமைப்பாடு, பேதமற்ற சமுதாய அமைப்பு, ஜீவகாருண்ய ஒழுக்கம், ஏசுவதய வழிபாடு, மரண மிலாப் பெருவாழ்வு, சமஸ்ப்பர்த்தி போன்றவை என்ன வற்றை வலியுறுத்தியும் அவற்றை விளக்கவும் கொடுத்த வந்தார் வள்ளல் பெருமானார் குக்கு சமரச சந்திர சமஸ்ப்பர்த்தி செய்து வந்தார். திரு. இளவழகாரர் அவர்கள் "பாலவண்ணாரர்" எனும் பெயரை அவ்வருக்கும் அறிவித்து அப்பெயரை குட்டினார் என்று முதல் பாபு "பாலவண்ணாரர்" காண்போக்கில் பாலவண்ணாரருடைய பாவலர் நிறுவருடைய சகலவர், அருள் நெறிச்செய்வார் சமஸ்ப்பர்த்தி செய்து வந்தார் என்றும் விழா நடைபெற்றது.

மார்ச்சு கோட்பாடு" என வற்றை வலியுறுத்தியும் அவற்றை விளக்கவும் கொடுத்த வந்தார் வள்ளல் பெருமானார் குக்கு சமரச சந்திர சமஸ்ப்பர்த்தி செய்து வந்தார். திரு. இளவழகாரர் அவர்கள் "பாலவண்ணாரர்" எனும் பெயரை அவ்வருக்கும் அறிவித்து அப்பெயரை குட்டினார் என்று முதல் பாபு "பாலவண்ணாரர்" காண்போக்கில் பாலவண்ணாரருடைய பாவலர் நிறுவருடைய சகலவர், அருள் நெறிச்செய்வார் சமஸ்ப்பர்த்தி செய்து வந்தார் என்றும் விழா நடைபெற்றது.

எனது உட்ப நலம்பிரான் பாலவண்ணாரரை வாழ்த்து வந்த பத்திரிகைகளாகத் தொடர்ந்து பல நிழைப்புகளில் பதிவு கொள்ளவைத்துப் பத்திரம் நாளந்த ஆதினத்தில் சுவாமியார் ஆதி உரையும் பாராட்டி அழிவும் நடைபெற்றது.

பாலவண்ணாரர் 63 வது பிறந்த நாளையும் இளங்கைப் பணத்தையும் ஒன்று செய்து 1984 ஆண்டு அக்டோபர் திங்களில் பெருவாழ்வு எடுத்தார் அந்த விழாவில் பாவலர் அவர்கள் "அன்புள்ளவர்களே! அடுத்த ஆண்டு உட்ப பூசம் முதல் இந்த எளியவர்களுக்கும் பத்திரங்களில் இருந்து முழுமைவரவில்லை பெற்று சமஸ்ப்பர்த்தி அறவாழ்வையேற கொள்ளப் போகிறேன். நன்றி தலைப்போம்! அதுவும் துண்டு நினைப்போம்!" எனக் கூறிய முன்னறிவித்தலின்படி 1984 ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 18 திதி வள்ளல் பெருமானார் பாதங்களைத் திரு ரென ஏற்பட்ட மாரடைப் பால் சென்றடைந்தார்.

பாவலர் கிட்டுச் சென்ற பணிகளை அவர் நாற்பது வருடங்களாகக் கட்டுக் கர்த்து வந்த சமரச சந்திர சமஸ்ப்பர்த்த சத்திய சங்கம் பொறுப்பேற்று செயற்பட்டு வருகின்றது.

[பாலவண்ணாரர் ஓராண்டு நினைவு நினைவு 18-10-85 ஆகும்]

### பதினொன்று கட்டளைகள்

- 1. துளசிச்செடியை வளர்ப்பதற்கு பாபம் ஆலும்.
- 2. மரம் நட்டு வளர்ப்பது வீட்டு நலனுக்கு நல்லது.
- 3. கமகிணி பூஜை யால் செளவாக்கியம் பெறும்.
- 4. மறையவர்களைப் போற்றினால் ஆபத்தானவை அகலும்.
- 5. அத்தியை உபசரித்தால் மோட்சம் கிட்டும்.
- 6. சிவனுக்கும் விண்ணுக்கும் ஆலயம் அமைத்தால் இடமும் நீங்கி மறுகை கட்டும்.
- 7. குளம் கிணறு வெட்டுவதால் புத்திரம் தாய்க்கு பட்ட கடன் தீரும்.
- 8. ஆலயத்தைப் பெருக்கி நீர் தெளித்து கோமேட்டால் ஆண்டவன் அருள் கிட்டும்.
- 9. உபவாசம் இருந்தால் உடலும் உயிரும் தாய்மை அடையும்.
- 10. தினம்தோறும் காலம் சென்றவர்களை நினைத்து வழிபட்டால் சகல நன்மைகளும் கிட்டும்.
- 11. பசுவ்க்குப் பூ அளித்து பராமரித்தால் நில குணமுள்ள மக்கள் பிறப்பார்கள்.
- 12. பஞ்சவெள்ளம் உட்கொண்டால் சித்தப்பிரமை நீங்குவதால் தோல் எழும்பு சம்பந்தப்பட்ட விவாதங்களும் குணமாகும்.
- 13. அரசுக்கும் வேட்புக்கும் திருமணம் செயல்படுத்தாமல் மந்திரோபதேசம் செயல்படுத்திவிட்டு பாவலர்கள் நீங்கி புத்திர பாக்கியம் கிட்டும்.

ஆதாரம்: "ஞானபூமி" தொகுப்பு; க. கனகராசா

யிட உதவினார். பேச்சுக்களும் சொடுக்கும் விளக்கங்களும் அவருடைய உரித்தான அறிவுத் திறமை காட்டா நிகரண, தவறாத வாழ்க்கை நூற்றாண்டு மேற்பட்ட மாநாடுகளைப் பொறுப்பேற்ற கடத்திய தொடு பல சமஸ்ப்பர்த்தி சங்கங்களையும் முனிவர நடத்தி வைத்தார்.

திரு. அருள்பிரகாச வள்ளலாரை நினைத்து சிவராமக் கோட்டு "சந்திரசமஸ்ப்பர்த்த சங்கம்" எனும் திங்களில் இதழைத் தானே ஆசிரியராக அறிந்து தனது இறுதிநாள் வரையும் தொடர்த்த இவரது வருடங்களாக வெளியீட்டு வந்தார். இவ்வாறு தனது இவரது வாழ்க்கை குறிப்பிட்டபோதும் கொண்டு குறிக்கோள்களை விடாது நிறைவேற்றி வந்தார் திருத்தருக்கும் உரை எழுதினார் "அருள்பெருஞ் ஜோதி பெருவியக்கம், வட ஆற்காடு அனாதபெருவெளியின்க்கம் முதலான இந்நூற்கும் மேற்பட்ட ஆழித்த சந்திர மிக்க நூல்களை எழுதி வெளியிட்டார்.

பாலவண்ணாரர் இவரது பெயர், 'பாபு' எனப்படும். இவர் குடும்பம் தெலுங்கு மொழியேசம் நாயுடு குடும்பம். ஆனால் இவர் சிங்கள குணவயதில் இருந்தே தமிழ்ப் பற்றும் தமிழ்ப் பெரியவர்களின் நேசமும் தமிழ் நூல்கள் பரிந்துரை தமிழ் வரிவரை

**எஸ். ஐ. தனபாலசிங்கம்**

என், அருள் பொழிவுகள் செல்ல மடுப்பதுமான செயல்களில் ஈடுபாடு கொண்டிருந்தார். இதன் காரணமாக இவருக்குத் தமிழ்ப் பெரியவர்களின் தொடர்பு மிகவும் நெருக்கமாகிவிட்டது. ரசபதி அவர்கள் எனும் குழு இரத்தினசபா பதி நாயக்கிடம் பதினெட்டு ஆண்டுகள் அருள்நூல்களைப் பாடல்கள் பட்டினினார். அழகரடி என் வழிகளும் இளவழகாரரிடம் அவைகிவ ஞானபோதம், திருமந்திரம் போன்றவற்றைக் கேட்டுக் கார். மற்றும் தமிழ்த் தெலுக்கில் திரு. வி. ச. சொல்லின் செல்வர ரா. பி. சேதுப் பிள்ளை, திராவிடத்தந்தை ஈ. சே. இராமசாமி, அறிஞர் அண்ணா, அண்ணா அருணாநிதி ஆகியோரிடமும் புரட்சிக்கவி குள் பாரதிதசகி, அறிஞர் வரணிதாசகி, அறிஞர் அண்ணா தாசகி, நடிப்பிசைப்புவர் சே. ஆர். இராமசாமி போன்ற வர்களோடும் கூடிய தொடர்பு இவருக்கு இருந்தது.

**லங்கெம் விவசாயிகளே!!**

உங்கள் தோழன் "லங்கெம்" வழங்கும் திறமான களைநாசினி மசீற்-60.

இப்பொழுது இலங்கை விவசாயிகளால் பெருமளவில் பாதிக்கப்பட்டு வருகின்றன. விவசாய ஆராய்ச்சித் திணைக்களத்தினால், கிளிநொச்சி, வவனியா மன்னார் மாவட்ட மண்வளத்திற்கு ஏற்ற களைநாசினி எனச் சிபார்சு செய்யப்பட்டது.

**மசீற்-60**

இது ஓர் தரமான லங்கெம் தயாரிப்பு. மசீற்-60 பாவிப்பதன்மூலம் அபரிதமான அறுவடையைப் பெறலாம்; நெல் விதைத்து 3-5 நாட்களின் பின் ஈரமுள்ள தரையில் ஒரு ஏக்கருக்கு 600 மி. மசீற்றை நன்றாகத் தெளியுங்கள்; நெற்பயிருடன் போட்டியிட்டு வளரும் சகலவிதமான களைகளையும் மசீற்-60 முற்றாகவே அழித்துவிடுகிறது.

---

**லங்கெம் விவசாயிகளின் தோழன்**

அபரிசுக்கு  
Head Office,  
**LANKEM**  
**CBYLON LTD,**  
760 BASELINE ROAD,  
COLOMBO-9.  
Telephone. 598292-83

லங்கெம் பிராந்திய விற்பனை நிலையம், 219, மின்சார நிலைய வீதி, யாழ்ப்பாணம் தொலைபேசி: 234544

# உழைக்கும் வானொலியாளர் பாடும் நம்நாடு!

(6-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

கொண்டும்! புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
முதலாவது:- ஒரு முறை ஜனாதிபதி உமர்ப்பு அப்துல் கரீம் அவர்களுக்கு ஒரு மாநிலத்தின் கவர்னர் தனது பதவியைப் பற்றி ஒரு பத்திரம் எழுதினார். அதற்கும் உடனடியாக குறிப்பாகப் பதிர்ப்புகள் செய்த மூலம் எடுத்ததில் காட்டினார்; ஜனாதிபதி அவர்கள் அவர்கள் இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...

புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...  
புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம் புனைவு அவர் கைகளை இரகசியம்...



## எச்சரிக்கை!

### லிப்டன் லாவோஜி

போலி லாவோஜி பக்கெட்டுகள் விற்பனைக்கு விடப்பட்டுள்ளதாக எமது கவனத்திற்கு கொண்டுவரப்பட்டுள்ளது.

1979 ஆம் ஆண்டின் 52 ஆம் இலக்க வர்த்தக அடையாள சட்டத்தின் பிரகாரம், பதிவுசெய்யப்பட்ட லாவோஜி வர்த்தக அடையாளத்தை மீறும் தயாரிப்பாளர்கள், விநியோகஸ்தர்கள் அல்லது பொருட்களை விற்பனை செய்வோர்மீது சட்ட நடவடிக்கை மேற்கொள்ள முடியும். எனவே போலி லாவோஜிகளை தயாரிப்போர் அல்லது விற்பனை செய்வோருக்கு எதிராக சட்ட நடவடிக்கை எடுக்கப்படும்.

அசல் லாவோஜி தேயிலையை எமது கிளைகளில் அல்லது எமது மொத்த வியாபாரிகள் அல்லது சில்லறை விற்பனையாளர்களிடமிருந்து பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

**லிப்டன் சிலோன் லிமிட்டெட்,**  
த. பெ. எண் 86, கொழும்பு.



**லிப்டன் லாவோஜி**  
அது சிறந்த தேயிலைத் தூள்.



# ‘பாரியவாதம்’

பாரிய வாதம் பரவிய பூதம் நேரிக உட்கை நேரித்திடும் வாதம் காரியக் கண்ணைக் கல்கிடும் வாதம் கட்டழ கண்ணைக் கல்கிடும் வாதம்

வாய்தனை இழுக்கும் கவிஞர் வாதம் சாமென அழுத்திச் சரித்திடும் வாதம் கைதனை மடக்கும் கவிஞரைப் பிரட்டும் வெய்தனை முடக்கும் மடுக்குள் வாதம்

கண்ணை இடுக்கும் கண்ணைத் தடுக்கும் கண்ணைத் தடுக்கும் இராட்சத வாதம் புனைபடச் செய்யும் புத்தியைப் புரட்டும் புரளிகள் புரியும் பூதமே வாதம்

சீகை இருந்தும் செந்த பிணமெனச் செகத்தின் மனிதரைச் செய்திடும் வாதம் பேதமே இன்றிப் பெற்றியாய் வாழ்ப் பெருஞ்சா தனைகள் பேண்ட வேண்டும்

படுக்கையைக் காட்டும் பாரிய வாதம் பாரிய இடுக்கைப் பண்ணிடும் வாதம் கிடக்கையைக் குறைத்த நிமிர்ந்தே இருந்த செந்திராய் நோகைக் கெடுத்திட வேண்டும்

எப்பொழு தும்நல் அப்பிபா சத்தினை இதமுடன் இயற்றிக் இத்திட மிக்க அப்படி மஞ்சி வாதம் அணுகிக் அத்திட மழிக்கப் படுக்கையில் அயரேல்

குடிசை மேலே குடித்திட வேண்டும் குடிசை வகை குணமார் பானம் நடைமுறை மனசை நயம்பல வேண்டும் திகைசை தாரம் நாடிட வேண்டும்

கைத்திய நெறிமுறை வழிவகை பேணி வாதநோய் கவிமையை மடக்கிட வேண்டும் நயத்தினைக் கொடுத்திடும் நல்முத் துண்டை நாளும் திடத்தினை நாடிட வேண்டும்

சுற்ற மிறக்க இரத்த அழுத்தம் எந்த நேரமும் இவ்வாறும் வேண்டும் மேற்கொள் கிச்சை விஞ்ஞான விழிப்பாக் கிவகிப் போகும் வீரிய வாதம்,

- அரியாணியூர் வே. ஐயசத்துரை

# இவ்வாரம் எப்படி?

**இன்று**  
காடம்—ஐப்பசி  
திதி— 11 (1985-10-02)  
நாவிதற்கிழமை  
திதி— சந்திரன்  
நகைத்திரம்— ரேவதி

**மேடம்**  
இதயப் படுதாவிட இகபக் கூத்தி. சிலியின் பயக் கிடும். நட்புமான் வேகைளிக் சடுபடுவார் போற்றப்படு வாரிசை. புது வழிகை மூலம் பணம் கட்டக்கும். நகைபரா லும் உதவி உண்டு.

**இடம்**  
எதினும் தாக்கை மனப் பாக்கை உருவாகும்; எதிரிக் கின் குழ்ச்சிக்கை பலமாக இருக் கும். கிவருக்கு எதிர்பாராத விதமாக உடல் நலம் பாதிக்கப் படலாம் சிகாதர வழி யால் சஞ்சலம் தோகிறும். பொறுமை வேண்டும்;

**மிதுனம்**  
உணவுப்பிழை குகினேற்றம் உண்டு. விவாபாரத் திறைதிக் கிருத்தி ஏற்படும். வாசைச் சாரதிகை நிதானம் வேண்டும் தாய் வழி கைக்குறைவிற்கு இடமுண்டு;

**கூகம்**  
சத்திப்பின் மூலம் பணவின்ன தொட்குயை ஏற்படுத்திக் கொகிவீரகை. காத்திருந்த கைகைக்குக் களிப்புடும் கிருத்திதான்ற கிடைக்கும். செய் தொழிலால் கிறப்புக்கு இடமுண்டு. வெளியிடத்திவி குத்திமகிழ்ச்சி தரும் செய்தி யும் கிடைக்கும்.

**சிங்கம்**  
பேரட்டி விவகாரகைகை பணம் கிரமமாகும். ஆணவப் பேசுகிழை சந்திரப்பம் நமுல விடப்படலாம். எதிரிகை கறை

முகை தாக்குதல் நடத்தவார். மேலிடத்த அபிப்பிராய பேதகைக்கு இடமிகு இருவாரம் அவதானம் வேண்டும்.

**கன்னி**  
பசுமைமான் சம்பவகைகை நடைபெறும். களந்திரவழி யால் நகைமகை கிடைக்கும். குடும்பத்தில் மகிழ்ச்சிரமான குழினை தெக்படும். காடக் கான்கி சஞ்சரிப்பவர்கைக்கு கவிவான நிழ்ச்சிக்கை உண்டு.

**துலாம்**  
எதிர்பாராத வகையில் பொருகை கிரமமாகும் கொடுக்கை வரகைகை பிணக்குகை ஏற்படும். நகைபரிசைப் பகைத்த தி கொகிவீரகை. வினா கித்தனைக்கு இட மளி யாத நடந்த கொகிவளும்;

**விருச்சிகம்**  
இதயத்திற்கு இதம் தரும் செய்தி ஒன்று கிடைக்கலாம். புனைவிய குமைகளிக் கிருப்ப மிமேலிதும் கைதயாத்திரை பொகிற மேற்கொகின்புட னாம் செகவுகை கடுதலாக இருக்கும். பெரியோர்கை ஆசியுடன் வெற்றியும் உண்டு.

**தனுசு**  
செய்தொழிலாக் கிறப்பகட வதற்கு இடமுண்டு. புதிய கைடுபிடிப்புகளும் இடம் பெறும். பொறியியலாளர்கைக்குச் சிறப்பான வாரம். வினை யாட்டு வீரர்க்கை முதலிடம் பெறவார். சுற்றவர்களிக் ஆதரவும் உண்டு.

**மகரம்**  
பிறகுக்கு உதவுவதிக் முகை நிதிபீரகை. நீண்ட நா கை கொடுக்கை வாககை இவ்வாரம் நிவர்த்தியாகும். இனத்த வர்களிக் ஆதரவு தாராணமாக் கிடைக்கும். நீண்ட பிரவா ணம் குறித்தும் திட்டமிடப் படலாம்;

**கும்பம்**  
தாய்பகிருத்தியிக் எதிச் சாரச நக்டம் ஏற்படலாம்.

(3-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
maddu Buhari] ஜனநாயகமே இன மான புலனி [Fulani] இனத் தைச் சேரித்தவார். அமைதிப் புரட்சி மூலம் புதிய ஜனநாயகி யாக 85 ஆகஸ்ட் 27ம் தேதி ஜெனரல் இப்ரகிம் பாபுகி கிடா [Major General Ibrahim Baban Gida] தெரிவு செய்யப் பட்டுள்ளார். இவர் பெரும் பாக்கை இனமான ஹொஸுரா [Hausa] இனத்தைச் சேரித்த வார். ஒவ்வொரு மாநிலத்திலும் உகை இராணுவ வீரர்களும் தகைக்கு ஆதரவாளவர்கை ஆணையர்களாக தியமித் துள்ளவார்; இந்த ஆணையர்கை இவர்கைகைப் பொருத்த வகை மந்திரிகைக்குச் சமம். ஆணையர்களிகை தகைக் மாநில கிகைக்குத் தனிவான இலா காகை ஏற்படுத்தியுள்ளனர். ஒவ்வொரு ஆணையர்கைக்கும் திரந்தரக் காரியதரிசி இருக்கிறார்.

**உத்தியோகமொழி ஆங்கிலம்**  
ஆங்கிலம் தாக் உத்தியோக மொழி, ஒவ்வொரு இனத்த வரும் தகைக்குத் தகைக் கொழிவைப் பேசுகிகை இருக்கிறார். ஆகை பிற இனத்த வர்கைகை ஆங்கிலத்தில் தாக் பேசுகிறார். 19 மாநில கிவனிலும் ஆங்கிலம் தாக் அரசாக்கை மொழி.

**பெறுபா இனத்தவார்**  
இருக்கும் வாகை [Lagos] மாநிலத்தில் தாக் தகைநார். அத ஒரு கிற பாக்கை இனம் வாகும் மாநிலம். அககு தாக் சமஷ்டி அரசுத் தகைமகை சம் இருக்கிறது.

கிற பாக்கை மையினரான பெறுபா (Yoruba) இனத்த வர்கை தாக் தகைகைத்த திக் கடுதலாக இருக்கிகிற வார். அவர்கை நகை ககையி யிலுள்ளவர்கை. அதனால் கடு தகை அரசாக்கை உத்தியோக கைகை அவர்கை கைப்பற்றி யுள்ளனர்.

இரண்டாவது கிறபாக்கை இனத்தவரான இபு [Ibo] இனத்தவர்கை கிவாபாரத் திறையிக் சடுபட்டுள்ளார்கள். பெரும்பாக்கை இனத்தவ ரான ஹொஸுரா [Hausa] இனத்தவர்கை, இப்பொழுது தாக் கைவிக் முகினேறி வருகிக் குரிகை.

நைஜீரியாவிக் மொசுத்த ஜகத் தொகை 12 கோடியே 50 லட்சம். 19 மாநிலகைனிலும் தனித் தனி நிர்வாகம். ஒரு மாநிலத்திக் விஷயத்திக் மற்ற மாநிலத்திக் தகையிடு ஆதிகை எதவும் இகை. கை வரகைகை எதவுமிகிறிச் சம ஷ்டி ஆட்சியிக் கீழ் கைரையும் சமாதானமாக வாழ்கிறார் கை. பாது காப்பு, போக்கு வரத்தி, தயாக்சேவை போன்ற வற்றிற்கு மத்திய அரசு பொறுப்பு;

நைஜீரியாவிக் உத்தியோக சம் 17 மட்டத்தில் பிரிக்கப் பட்டுள்ளது. ஆணையர்களாக 17 வது மட்டம். அவர்குத்ததான் அதி உயர்ந்த சம்பளம். திரந்தரக் காரியதரி கிகள் 16 வது மட்டம், கைலாரி அதிபர்கை 13 முதல் 15 வது மட்டம் சாதாரண ஆரம்ப ஆசிரியர்கை 8ம் மட்டம் அனு பவமுள்ள ஆசிரியர்கை 9ம், 10

விவசாயிகை பாதிக்கப்படுவார் கை. அதிக கித்தனைமிக் மூலம் கிறிய தகையிடியும் தோகைநக் கூடும். இவ்வாரம் அமைதி விரும்பத்தகை.

**மீனம்**  
அடி சறுக்கும் நிழ்ச்சிக் இடம்பெறும். குழறும் நெஞ்சுத் தடன் நாகைகைத்தவர்கை உட்கை நகை காதிக்கப் படும். இவ்வாரம் உணவுகிட யத்திலும் கவனம் வேண்டும்.

**திருமலை**  
**க.வே.ரவிந்திரன்**

# நைஜீரியாவிக் சமஷ்டி

ம் மட்டம். பியோகை 1 ம், 2 ம் மட்டம். இவர்கை அககு ‘மொசுசை’ என அழைப்பார்கை. மற்றது காவலர்கள்கை.

இலகையிக் பியோகைகைக்கு அவகைகை கைகை சேரித்து 1,00, ரூபா கைறுகைகை அககு 170 ‘கைநா’ கொடுக்கிறார்கள். இலகையிக் கைகைகிடடாக் கிட்டத் தட்ட திரந்தரக் காரியதரிசிக் கும் அதித் சம்பளம் கிடை யாத. ஒரு கைநா இலகையிக் 30 ரூபாகிறித் சமானம். அங்கு ‘சோபு’க்குச் சமானம் இககுள்ள சதம். இககு 100 சதம் ஒரு ரூபா கைபதுபியோகை அககு 100 சோபு ஒரு கைநா

**வாழ்க்கைச் செலவு**  
முகிபு அககு கைழ்க்கைச் செலவு குறைவாக இருத்தது. இப்போது கித்த மடகைகை உயர்ந்த கிட்டது. முகிபு 4 ரூபா கிற நெப்பிறே இப்போது 45 ரூபாகிறும் கிடை யாத.

இராணுவ ஆட்சி வந்த பிக் வெளிநாட்டுப் பொருகைகைக்குத் தடை வித்தித் கிட்டார்கள்கை. அதனால் வெளி நாட்டுப் பொருகைகைகிகை அதிகைத்த கிட்டது;

**சோறு**  
அவர்கைகை சாப்பாடு இப்பவெகைமாய் சோறுகை மறநிக் கிட்டது. அவர்கை ஆதிகை சாப்பிட்டது கிழகிடு வகை. வெளி நாட்டவர்கை வந்த பிக் சோறு சாப்பிடப் பழகி கிட்டாரிகை. அமெரிக்காவிலிருந்து அகிகி கிடைக்கிறதது. அவர்கை நாசிகைமடைந்து வருகிக் குரிகை. இதைச் சிரதான சாப்பாடு. மிக குறைவு. தெக்பகுதி மக்கை மிக சாப்பிடு வர்கைகை. மகையாளிகை வந்த தாக் மிக தாக் சாப்பாடு. மாட்டிகைநெசிக் பெரும்பாலும் சாப்பிடுவார்கள்.

அககுள்ள தமிழர்கள் இகயப்பம், பிட்டி, தோகை தயா கித்திச் சாப்பிடுவார்கை. பல தமிழர்கள்கை குடும்பகைகை இருக்கிறார்கை.

**போக்குவரத்து**  
அககு விதிகை கிசாலமானவை. போவதற்கும் வருவ தற்கும் ஒரேவிதிகை. இகிக் குத்த கொழும்புகைகை தாரதிகைக் குறைத்தது 4 மணித்தியாலத்தில் கைகை கை. பிரெஞ்சு, ஜெர்மன், ஐப்பான் வாகைகைகை நிறைய உண்டு. பகை கிடை யாத. வாகைத்தாக் பகை கைபார கை. ரயிக்வசதிகை குறைவு.

**“பெற்றெக்கினிகை கைன?”**  
ஒருகை பெற்றெகை 90 சோபு. இலகை கினைப்படி 25 ரூபா. அககு பெற்றெகை கிடைக்கிறது. தகைநீர்தாக் தட்டுப்பாடு. “தகைநீரை கொதிக்கவைத்தததாக் குடிப்போம். தகைநீர் கைற்ற

மூலம் கிடைக்கிறது? ஒவ் வெரு விட்டிலும் கிடை யாத. அரசு உத்தியோகைநர்கைக்கு ஒருமகை தகைநீர் விட்டிற்குக் கொகிடுவதது தருவார்கள்கை.

**கல்வி**  
அககு கைகைப்பிக்கைகை கும் கைகை வசதிகைகைப்பட்டுள்ளது. பெரும்பாலும் கைகைகைகை பெரும்பாக்கை பிக்கைகைக்குப் புத்தகம், உடுப்பு, இருப்பிடம், சாப்பாடு கைகை இவகை சம். தெகிகைகை கிறபாக்கை மிகர் கைகையிக் முகினேறி யுள்ளதாக் அவர்கைகைக்கு இத்திச் சலுகைகை இகிகை கிகிக் ஆட்சியிக் பிற்பகுதியிக் நிதி நெருக்கிகை. காரணமாக் பிண்டை கைகை சலுகைகை திறத்திப் பட்டன. இராணுவகைகை வந்தபிக், சகை வசதிகை நிறத்திப்பட்டுகிட்டது. முகிபு ஒரு பாடசாலைகிக் 1500 கைவர்கை இருந்ததாக் அவர்கை கைநோரும் கிடுதிக்தாக் தகைகிறக்கைவேண்டும். கைகை இவகைசம்தாக். இதனால் கைகைகை ஒகிறுமிக் கைகை அறித்த இகிகை நிறத்திவிட்டன;

குசலாம் வகுப்புகை 5-ம் வகுப்புகை ஆங்கிலம் ஒரு பாடம். 6-ம் வகுப்புகை அதற்குப்பிக் சகை பாடகை கும் ஆங்கிலம் தாக். அவர்கை மொழிமட்டும் ஒரு பாடமாக் இருக்கும். ஆகைகை கும் பெகைகைகும் தனித் தனி பாடசாலைகை உகைடு. விஞ்ஞானப் பாடசாலைகை தெரிந்து எடுக்கப்பட்டு திறமைசாலிகை பயிக்வார்கள்கை. தாக்கு கைத்திய” கை லாரிகை உகைடு. கைகை அரசுதாக் நடத்திகிறதது. கைகை மாநிலகைனிலும் பகை கைகைகைகை உகைடு.

## சனிமாற்றம்...

[4-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி]  
இருப்பதும் கிடைக்கிடையே திய பகைகை நடத்தவகைகை இருக்கும். வெளியூர்ப் பகைகை தடை தாமத்திக் பிகைநே நிகைவேறும். பிதா வழியிக் கிடைக்கைகைகை செர்த்துக்கை பிறகிக் தகையிட்டிலுக் கைகடாமல் போகலாம். புதிய முறகிகை ஆரம் பத்திக் இழுப்பட்டுப் பிக்நேற வேறும். சுப காரியகைகை செகவுகை ஏற்படும் பிதா வினைப் பிரிய நிகை கிவருக்கு ஏற்படும்.

**வயிற்றுப் புண் மாற...**  
பூகினிச்சாற வயிற்றுப் புண்ணைக் குணமாக்கும், வயிற்று எரிச்சகைத்திரக்கும்.

# ‘பாலர் பா அமுதம்’

அரும்புகை கிரும்பும் கரும்புப்பகைகை கிசைவர்க் கினிய கைகைத் தமிழ்கை கிட்டிக்குவியும் கிட்டநிலவும் கிகைகைகையும் கைகை தமிழ்தாக் பிக்கைகை படிக்கப் பிக்கைகை எழுதிய பிக்கைப் பாடந் தொகுதியாகை “பாலர் பாடலாம்” கைகைத மேகையிற காட்டினர் கிசைத்தகைகைகை ஆச்சி ஓளவைமார் அககு தொட்கிவ ஆத்திகுயை அவர்தம் பேரித்திமார் ஆணவந்தமை அமுகினும் அமுகை.

— சத்தியசீலன்

\* கைத்தவாரம் காழ்: இத்தமைநீர் கைலாரிகிக் ‘பாலர் பா அமுதம்’ தொகுப்புகை வெளியிட்டிகை நடைபெற்றதது. நிழ்ச்சிகை கிகை கையித்தகையிகைகை இகிகை கைகைகைகை.

**உஷா மினி**  
16-80, 8-80, 4-40, 6-48  
இன்றும் மட்டுமே.  
**ESCAPE FROM THE BRONX**

**எம்பயர்**

7 அடித்திரைகள்  
10-80, 8-80, 6-80, 9-15  
ரஜினிகாந்த் ராஜா  
Y. G. கிஷோர்

"நான் மகானகல்"  
(பயிற்சல சண்டைப்படம்)

**கனேசுரா**  
வெண்திரையின்  
10-80, 8-80, 6-80  
இன்று முதல்  
புதிய வெளியீடு  
Kirk Douylas  
John Sehngider in  
**EDDIE MACON'S RUN**  
Color  
பயிற்சல சண்டைப்படம்  
நிறைந்த படம்

**ஸ்ரான்லி மினி**  
5'5" திரைகள்  
10-80, 12-80 8-80, 4-30  
6-30

**XTRO TERROR**

ஒரு திரைப்படம் பாப்பின்  
முடிக்களை அடுத்தும்  
ஒரு கனிவனின் அதிபயகி  
ரர்ப்பட்டம். இதுப பன  
வினம் உகனவர்களை இப்  
பட்டத்தை தனிக்வுகும்.  
(Adults Only)

**வெலிங்டன்**  
16-10, 8-80, 4-15, 6-80  
பயிற்சல சண்டைப்படம்  
நிறைந்த  
**POLTER GRIST**  
(கேள்)  
பயிற்சல சண்டைப்படம்

**லிடோ கிஷர்**  
10-80, 8-80, 6-80  
கேள்.  
கிஷர், ஜெயகிஷர்  
நிறைந்த  
சொல்லத்தான்  
நினைக்கிறேன்  
புதிய பிரதி

**உங்கள் அதிர்ஷ்டம்**

அளவெட்டி சேனிக்கரை கவர்னர் கோவிலடியில்  
26-10-85 சனிக்கிழமை அன்று நடைபெற இருந்த  
இச்சீட்டிமுப்பு தனிக்முழுபாத கிள சாரணகிளாதி  
26-12-85 கிளாழகிழமை மாலை 4 மணிக்கு இடம்  
பெறும் எக்பநனை அகிபாரித்த சேல நகிபர்கிளாதி  
கும் தெரிவித்துக்கொள்கிறோம்.  
அ. ஜவர், க. கஜன்  
அளவெட்டி.  
1438

**ஐஸ் பாவனையாளருக்கு ஒரு நற்செய்தி**

உங்களுக்குத் தேவையான  
தரமான ஐஸை முன்பு போல்  
கற்கோவளத்தில்  
இருக்கும் எங்கள் தொழிற்சாலையில்  
பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

**PEDRO COOLERS LTD**  
பீற்றூ கூளர்ஸ் லிமிட்

கற்கோவளம், KATCOVALAM,  
பருத்தித்துறை. Point-Pedro,  
(1453)

**அளவெட்டி - மல்லாகம் ப. நோ. கூ. சங்கம் பாவனைக்குகந்த கழிக்கப்பட்ட பொருட்கள்**

எமது சகிஷ்திகி பிகவரும் பொருட்களை  
கேள் விப் பத்திரமுலம் கிதிபகிளாதி  
இவற்றிளான கிணைப்பகிளாதி யாவும் சகிஷ்திகி  
சதம் 50 சேலுத்திப் பெறப்பட்ட கிணைப்ப  
படிவகிளாதி முதலிரையிடப்பட்ட கைறானிகி கைத்தி  
31-10-1985 கிளாழகிழமை பி ப 8-00 மணிக்மு முகிபாச  
சகிஷ சாரிபாசயத்திகி சமர்ப்பிக்குப்படி சேட்டுக்கொகி  
ரேயும் கடித உகைறயிகி இடதுபகிளாதி மேக்முலயிகி "கெற்ற  
றயி/கொறி ரயர்கிளாதி சேகிவிப்பதிளாதி" என குறிப்  
பிடிகி வேகிக்கும் இரு பெருகுட்கிளாதிக்கும் சேகிவிப்பதிளாதி  
சமர்ப்பிக்கு கிளாழகிழமை தனித்தனி கிணைப்பம் சமர்ப்பி  
பிகிஷ வேகிக்கும்.

சேகிவிப்பதிளாதி கைப்பிப் பணம் 50/-

கெற்றறம்	—	50
கொறி ரயர் [8 25 X 20]	—	2
கொறி ரயர் [9 00 X 20]	—	2

பொருட்களை சகிஷ சாரிபாசய வேகி நேரத்திகி யாரிணை  
யிடலாம். பொது முகாமையாளர்,  
அளவெட்டி மகிளாசம் ப. நோ. கூ. சகிஷம்.  
(1435)

**ஸ்ரூடியோ திறப்பு விழா அழைப்பிதழ்**

காலம்: 28-10-85 நாளை திங்கட்கிழமை  
**A. V. M. போட்டோ**  
கேள்யிகி. கோடிசாமி.  
அகிபுடகி அழைக்கிறோம்  
A. V. முர்த்தி  
சந்தை யிகி, உடுப்பிடிகி 1441

**1வது ஆண்டு நினைவுஞ்சலி திருமதிபிரேமரஞ்சனி விஜியக்குமார்**



மலர்வு: 25-03-1956  
உதிர்வு: 08-10-1984  
திதி: 27-10-1985

இகிளா கிளாதி அகிபு  
கைக்கொகி தெய்வம் அகிபு  
நகிணை அகிஷ்தும் அகிபு  
நகிணை கிளாதி அகிபு  
அகிளாதி கைக்கொகி அகிபு  
அகிளாதி நகிணை அகிபு  
சேகிணை அகிபு அகிபு  
சேகிணை அகிபு அகிபு

கெள்விப்பகிளாதி பிறப்பிடமாகி கொகிட கிளாதி  
கெள்விப் பகிளாதி அகிபு பிறமா எகிணை அகிபு  
தனிகி அகிபு கிளாதி நீர் கிளாதி கிளாதி கொகி  
கிளாதி கிளாதி இந்நாளிகி நகிணை நினைவு  
கிளாதி அகிபு கிளாதி. கிளாதி கிளாதி நீர் சந்தி  
பெற இகிளாதி இகிளாதி கிளாதி.

உம் நினைவாகி வாடுகி  
அகிபுக் கிளாதி, பிகிளா, அகிணை,  
மகிளா, கிளாதி, சிசேகிளாதி, சிசேகிளாதி  
உகிளாதி, உகிளாதி

கிளாதி கிளாதி, கெள்விப்பகிளாதி. 1422

**வாகன தகுதிகான சா் நிதழ்கள் வழங்குவதற்காக வாகனங்கள் பழுதுபார்க்கும் கராஜ்களுக்கு அனுமதி வழங்குதல்**

கெள்விப்பகிளாதி சாரணத்திளான வாகனம் பழுது  
பார்க்கும் சாரண சாரணகிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
பகிளாதி சாரணகிளாதி அகிபு கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
பகிளாதி சாரணகிளாதி உட்கொகி கிளாதி கிளாதி.

- 1) வாகனகிளாதி கிளாதிபகிளாதி பரிசோகிப்பதற்கு  
சந்திரயகிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
அகிபு கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.
- 2) பிறகிளாதி பரிசோகிக்கும் கெள்விக்கி இருத்திகி  
கிளாதி கிளாதி
- 3) முகி கெள்விக்கிளாதி பரிசோகிக்கும் கெள்விக்கி  
இருத்திகி கிளாதி கிளாதி.
- 4) வாகனகிளாதி பழுது சாரணத்திற்கு கெள்விக்கி சாரண  
கெள்விக்கி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.

வாகன தகுதிகான சா்கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
(J T O) கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.

இப்படி கான வாகன தகுதிகான சா்கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.

கெள்விப்பகிளாதி சாரணத்திளான கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.

மு. பஞ்சலிங்கம்,  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.  
2-10-1985 (1440)

**ரேயல் இன்டஸ்ரீஸ் ஸ்தாபனத்தார்**



வழங்கும் வாராந்த பரிசுப்பெரட்டலம்  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.



கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி  
கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி கிளாதி.

ரேயல் இன்டஸ்ரீஸ், கொழும்பு - போன்: 26679  
யாழ்ப்பாண முகவரிக்கே உங்கள் கடிதங்களை அனுப்புகள் அல்லது  
நேரில் ஒப்படைக்கள்

**ரேயல் இன்டஸ்ரீஸ்**

பொன்னையாலேன், வண்ணார்பண்ணை வடமேற்கு, ஆணைக்கோட்டை.

